

[Standortexposé Metall]

Produktion und Verarbeitung im RWK O-H-V



Metal location exposé

Production and processing in the RWK O-H-V

Impressum / Imprint

Herausgeber / Publisher:

RWK O-H-V
 Ansprechpartner / Contact:
 RWK O-H-V
 c/o BBG Beteiligungsgesellschaft mbH
 Eduard-Maurer-Straße 13 | 16761 Hennigsdorf
 Telefon / phone: +49 (0)3302.200 330
 info[at]rwk-ohv.de | www.rwk-ohv.de

Redaktion und Umsetzung / Editing and implementation:

Projekt Standortmanagement und -profilierung
 im RWK O-H-V
 c/o LOKATION:S
 Torsten Wiemken und Irina Wöhl
 Neuendorfstraße 20 b | 16761 Hennigsdorf
 Telefon / phone: +49 (0)3302.202 22 00
 standortmanagement[at]rwk-ohv.de

Übersetzung / Translation:

Kay Hattwig | www.kayhattwig.de

Abbildungen / Diagrams and illustrations:

alle Abbildungen eigene Darstellung

All images: own representation, own survey

Fotos / Photos:

Bildrechte liegen sofern nicht anders aufgeführt bei dem jeweiligem Unternehmen, Deckblatt: istockphoto, kadmy

Unless otherwise stated, all image rights belong to the respective company,

cover sheet: istockphoto, kadmy

Veröffentlichung / As of: Mai 2017



Der Regionale Wachstumskern Oranienburg-Hennigsdorf-Velten zeichnet sich durch fünf starke Branchenschwerpunkte und Cluster aus, denen im Rahmen der brandenburgischen Wirtschaftspolitik besondere Förder- und Unterstützungsmöglichkeiten zuteil werden. Hierzu zählen die Schienenverkehrstechnik, Kunststoffe & Chemie, Metall, Life Sciences und Logistik. Die vorliegende Broschüre stellt den Metall-Standort Oranienburg-Hennigsdorf-Velten in den Fokus, Exposés zu weiteren Branchenschwerpunkten und Clustern sind in Planung oder existieren bereits. Weitere Informationen zum Regionalen Wachstumskern Oranienburg-Hennigsdorf-Velten unter www.rwk-ohv.de

The regional growth centre Oranienburg-Hennigsdorf-Velten (RWK O-H-V) is characterised by five strong key sectors and clusters, which are given special funding and support in the context of Brandenburg's economic policy. These are: railway technology, plastics & chemistry, metal, life sciences and logistics. This brochure focuses on the metal location Oranienburg-Hennigsdorf-Velten; exposés on other key sectors and clusters are in planning or already exist. More information on the regional growth centre Oranienburg-Hennigsdorf-Velten can be found at www.rwk-ohv.de

Vorwort

Foreword

Eine wesentliche Grundlage des Wohlstands unserer modernen Gesellschaft ist die industrielle Produktion. Diese spielte auch für die Entwicklung des Regionalen Wachstumskerns Oranienburg-Hennigsdorf-Velten (RWK O-H-V) eine zentrale Rolle. Spätestens seit der Gründung des Stahlwerks in Hennigsdorf vor 100 Jahren ist die Region zu einem bedeutenden Standort der Metallindustrie aufgestiegen. Die Metallbranche ist auch weiterhin eine der beschäftigungs- und umsatzstärksten Branchen des verarbeitenden Gewerbes im RWK O-H-V. Neben einigen traditionsreichen Großbetrieben kennzeichnen ein gut funktionierender und innovativer Mittelstand sowie zahlreiche kleinere Unternehmen mit bis zu 50 Beschäftigten den Metallstandort.

Das Cluster Metall befindet sich in den drei Städten seit Jahren im Aufwärtstrend. Dazu beigetragen haben sowohl der hohe Diversifizierungsgrad der ansässigen Unternehmen, ihre große Flexibilität gegenüber sich verändernden Marktanforderungen als auch verschiedene Neuansiedlungen. Das Land Brandenburg unterstützt die Entwicklung der Cluster in den Regionalen Wachstumskernen zudem durch eine zielgerichtete Förderpolitik.

Mit dem Standortexposé Metall möchten wir als RWK O-H-V Ihnen die am Standort versammelten Kompetenzen sowie Leistungen und Angebote der ansässigen Branchenunternehmen präsentieren. Überzeugen Sie sich selbst davon, dass der RWK O-H-V ein idealer Standort für Unternehmen der Metallbranche ist und finden Sie neue Geschäftspartner am Standort.

One of the key foundations of the prosperity of our modern society is industrial production. This also played a key role in the development of the regional growth centre Oranienburg-Hennigsdorf-Velten (RWK O-H-V). Certainly since the steelworks were established in Hennigsdorf 100 years ago, the region has become an important location for the metal industry. This sector continues to be one of the largest employers and revenue generators in the manufacturing industry in the RWK O-H-V. In addition to a number of traditional large companies, the metal location boasts a successful and innovative medium-sized company as well as numerous smaller companies with up to 50 employees.

The metal cluster has been experiencing an upward trend in the three cities for years. The high degree of diversification of the resident companies, their immense flexibility in the face of changing market requirements and various newcomer companies have all contributed to this. The state of Brandenburg is supporting development of the clusters in this regional growth centre through a targeted funding policy.

With the Metal location exposé, we, as RWK O-H-V, would like to present the competences, products and services offered by the resident companies in this industry. See for yourself why RWK O-H-V is an ideal location for companies in the metal industry and find new business partners in this location.

Hans Joachim Laesicke
 Bürgermeister / mayor
 Stadt Oranienburg

Andreas Schulz
 Bürgermeister / mayor
 Stadt Hennigsdorf

Ines Hübner
 Bürgermeisterin / mayoress
 Stadt Velten

RWK O-H-V – ein leistungsstarker Standort

RWK O-H-V – a strong location

Der Regionale Wachstumskern Oranienburg-Hennigsdorf-Velten (RWK O-H-V) liegt zentral in der Hauptstadtregion Berlin-Brandenburg und bietet eine hervorragende Verkehrsanbindung. Über die den RWK O-H-V durchziehenden Bundesautobahnen A 111 und A 10 (Berliner Ring) ist der Standort exzellent an das Berliner Stadtzentrum und das Brandenburger Umland angeschlossen. Der internationale Flughafen Berlin-Tegel, der direkte Verbindungen zu zahlreichen europäischen und wichtigen außereuropäischen Zielen bietet, ist in ca. 20 Minuten erreichbar. Zudem weist der RWK O-H-V mit mehreren S-Bahn- und Regionalexpresslinien einen erstklassigen Anschluss an den Öffentlichen Personennahverkehr in der Hauptstadtregion auf (30 Minuten ins Berliner Stadtzentrum). Über die schnell erreichbaren ICE-Bahnhöfe Berlin-Hauptbahnhof und Berlin-Spandau ist eine attraktive Anbindung an das nationale und internationale Hochgeschwindigkeitsnetz der Deutschen Bahn und damit an alle wichtigen Ballungszentren gewährleistet.



Philipp Gall, IHK Potsdam, Regional-center Oberhavel

Die Metallbranche ist mit der Industriegeschichte Oberhavels untrennbar verwoben und hat auf deren strukturelle Entwicklung maßgeblichen Einfluss genommen. So konnten neben den Riesen in den metallverarbeitenden Gewerken wie dem Schienenfahrzeugbau auch viele mittelständische Unternehmen dazu beitragen, mit ihren Innovationen den Standort Oberhavel attraktiv und lebenswert zu machen.

The metal industry is inextricably linked with the industrial history of Oberhavel and has significantly influenced its structural development. In addition to the giants in metalworking trades like rail vehicle construction, many medium-sized companies, with their innovations, have also helped make Oberhavel an attractive location offering a good quality of life.

Tradition trifft Innovation

Im Regionalen Wachstumskern bündeln die drei Städte Oranienburg, Hennigsdorf und Velten ihre



[KRA.F.T.-SERVICE GmbH]

The regional growth centre Oranienburg-Hennigsdorf-Velten (RWK O-H-V) is centrally located in the capital region of Berlin-Brandenburg and boasts excellent transport connections. The A111 and A10 (Berlin ring) motorways traverse the RWK O-H-V and provide the location with excellent links to Berlin city centre and the surrounding areas of Brandenburg. The international airport Berlin-Tegel, which offers direct connections to many European and major non-European destinations, can be reached in around 20 minutes. In addition, the RWK O-H-V has a first-class connection to local public transport in the capital region with several suburban and regional express routes (30 minutes to Berlin city centre). The ICE stations Berlin-Hauptbahnhof and Berlin-Spandau are within easy reach and offer an attractive connection to Deutsche Bahn's national and international high-speed rail network and thus to all major conurbations.

Tradition meets innovation

In the regional growth centre, the three cities of Oranienburg, Hennigsdorf and Velten unite their economic forces. Together, and thanks to intensive support from the state of Brandenburg, they form one of the strongest economic locations in the



[M. Friesen GmbH]

wirtschaftlichen Kräfte. Gemeinsam und dank der intensiven Förderung des Landes Brandenburg bilden sie einen der wirtschaftsstärksten Standorte in den neuen Bundesländern. Hier haben sich neben internationalen Konzernen wie die Bombardier Transportation GmbH, die Stadler Pankow GmbH und die H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH KG auch unzählige kleine und mittlere Firmen angesiedelt. Der RWK O-H-V ist nicht zuletzt aufgrund seiner unmittelbaren Nähe zu Berlin, der guten verkehrlichen und technischen Infrastrukturen, attraktiver und preiswerter Gewerbeflächen sowie des guten Fachkräfteangebots als Produktionsstandort stark nachgefragt. Bereits Anfang des 19. Jahrhunderts siedelten sich erste bedeutende metallverarbeitende Unternehmen in der Region an. Diese Entwicklung setzte sich kontinuierlich bis zum heutigen Tage fort.

Optimale Förderbedingungen in ausgewählten Branchen

Das Land Brandenburg hat seine Wirtschaftsförderpolitik mit der Identifikation von Regionalen Wachstumskernen im Jahr 2005 grundlegend neu ausgerichtet. Als Regionale Wachstumskerne werden seitdem leistungsstarke Standorte ausgewiesen, denen Cluster bzw. Branchen mit besonderen Entwicklungspotenzialen zugeordnet sind. Investitionen in diesen ausgewählten Branchen werden mit Höchstförderätzen unterstützt. Im RWK O-H-V werden neben der Metallverarbeitung auch weitere Cluster wie Verkehr, Mobilität Logistik, die Gesundheitswirtschaft (Life Sciences) sowie die Kunststoff- und Chemieindustrie gefördert. Insbesondere das Cluster Metall ist ein Bindeglied zwischen den verschiedenen Branchen und verfügt über umfangreiche Zuliefer- und Absatzbeziehungen mit Unternehmen in der gesamten Hauptstadtregion.

new federal states. In addition to international groups like Bombardier Transportation GmbH, Stadler Pankow GmbH and H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH KG, many small and medium-sized companies have also settled here. The RWK O-H-V is in high demand as a production location, not least because of its close proximity to Berlin, excellent transport and technical infrastructures, attractive and affordable commercial space and plentiful supply of skilled employees. The first major metal-processing companies settled in the region at the beginning of the 19th century. This development has continued steadily to this day.

Optimal funding conditions in selected industries

The state of Brandenburg fundamentally reoriented its economic development policy with the establishment of the regional growth centres in 2005. Since then, high-performance locations with clusters or industries offering particular development potential have been identified as regional growth centres. Investment in these selected industries is supported with maximum funding rates. In addition to metal processing, other clusters like transport, mobility, logistics, life sciences and the plastics and chemical industry are being promoted in the RWK O-H-V. The metal cluster, in particular, acts as a link between the various industries and has extensive supply and sales relationships with companies throughout the capital region.





Andreas Ernst, WInTO GmbH
Wirtschafts-, Innovations- und
Tourismusförderung Oberhavel GmbH

Die wirtschaftliche Entwicklung im Landkreis Oberhavel ist eng mit der Metallbranche verbunden. Stahlerzeugung, Metallverarbeitung und Veredelung sowie der Fahrzeugbau gehören zu dieser traditionellen Branche, die Ihre Attraktivität für Kunden, Investoren und Fachkräfte durch die vor Ort ansässigen Unternehmen mit Ihren innovativen Produkten und Technologien, bis heute nicht verloren hat.

Economic development in the Oberhavel district is closely linked to the metal industry. Steel production, metal processing and finishing as well as vehicle manufacturing are all part of this traditional industry, which to this day remains attractive to customers, investors and professionals alike thanks to the locally based companies. Innovative products and technologies are the main characteristics of the companies in the RWK O-H-V.

Dieses Exposé stellt nachfolgend in Steckbriefen die im RWK O-H-V und den Nachbarkommunen des Landkreises Oberhavel ansässigen Unternehmen vor, die Metall herstellen, in der Automotive- oder Schienenverkehrsindustrie tätig sind, Anlagen und Fahrzeuge bauen, Metallzeugnisse fertigen bzw. bearbeiten oder mit Metallen handeln oder diese recyceln.



[Bombardier Transportation GmbH]

Einwohnerzahl der Kommunen

(Stand: 08/2015)

- Oranienburg: 43.148 Einwohner
- Hennigsdorf: 26.185 Einwohner
- Velten: 11.731 Einwohner

Metall im RWK O-H-V

- über 70 Metall-Unternehmen
- rund 5.400 Beschäftigte
- Metallerzeugung, Stahl- und Metallver- und -bearbeitung, Dienstleistung und Handel

In the following company profiles, this exposé presents companies based in the RWK O-H-V and neighbouring municipalities of the Oberhavel district that manufacture metal, are active in the automotive or railway industry, construct plants and vehicles, manufacture or process metal products or trade in or recycle metals.



[H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH]

Number of inhabitants in the municipalities

(as at: 08/2015)

- Oranienburg: 43.148 inhabitants
- Hennigsdorf: 26.185 inhabitants
- Velten: 11.731 inhabitants

Metal in the RWK O-H-V

- Over 70 metal companies
- Approx. 5,400 employees
- Metal production, steel and metalworking/processing, service and trade

Firmen im RWK O-H-V Companies in the RWK O-H-V

Das Cluster Metall im RWK O-H-V umfasst rund 70 Unternehmen, die in einer Vielzahl von Tätigkeitsfeldern aktiv sind. Schwerpunkte bilden vor allem die Stahl- und Metallbearbeitung sowie der Bereich der Oberflächenbearbeitung.

Neben den traditionsreichen Hennigsdorfer Elektrostahlwerken, deren Vorgängergesellschaften bereits seit 100 Jahren am Standort produzieren, haben sich zahlreiche Unternehmen in den drei Städten niedergelassen, die unterschiedlichste Metallzeugnisse – von Dampfkesseln, Schmiede-, Press-, Zieh- und Stanzteilen über Werkzeuge bis hin zu Anlagen, Geräten und Maschinen – herstellen. Nahezu die Hälfte der im RWK O-H-V ansässigen Metallunternehmen sind im Bereich der Stahl- und Metallverarbeitung tätig.

Zudem haben sich mehrere Recyclingunternehmen in der Region niedergelassen, da die zur Riva-Gruppe gehörende H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH Altmittel verarbeitet.

Auch im Bereich der Schienenverkehrstechnik blickt der RWK O-H-V auf eine lange Tradition zurück. Schon vor über 100 Jahren baute die AEG Elektrolokomotiven am Standort Hennigsdorf und bis heute produzieren mit Bombardier und Stadler Pankow zwei internationale Schienenfahrzeughersteller im RWK O-H-V. Um diese Konzerne haben sich diverse Zulieferer und Produzenten angesiedelt, wie z. B. die Wall GmbH und die M. Friesen GmbH.

Eine Besonderheit des RWK O-H-V ist die große Anzahl an Firmen, die Oberflächen behandeln und veredeln. Unternehmen wie die surfaced GmbH oder die MBC March Beschichtungszentrum GmbH finden in diesem innovativen Umfeld seit Jahren ideale Bedingungen für ein kontinuierliches Wachstum.

The metal cluster in the RWK O-H-V comprises around 70 companies operating in many different fields of activity. The main focus is on steel, metalworking and surface treatment.

In addition to Hennigsdorfer Elektrostahlwerke, an electric steelworks steeped in tradition whose predecessors began production in the location 100 years ago, many companies manufacturing a wide range of metal products – from steam generators, forged/pressed/drawn and punched parts to tools through to plants, equipment and machinery – have settled in the three cities. Nearly half of the metal companies based in the RWK O-H-V are in the steel and metal processing sector.

Furthermore, since H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH, part of the Riva Group, produces scrap metal, a number of recycling firms have also settled in the region.

The RWK O-H-V can also look back on a long tradition in the field of railway technology. Over 100 years ago, AEG was building electric locomotives in Hennigsdorf and still today two international train and tram manufacturers, Bombardier and Stadler Pankow, are manufacturing in the RWK O-H-V. Various suppliers and producers have set up around these groups, including Wall GmbH and M. Friesen GmbH.

A special feature of the RWK O-H-V is the large number of surface treatment and finishing companies. For years, companies like surfaced GmbH and MBC March Beschichtungszentrum GmbH have found the ideal conditions for growth in this innovative environment.



Olaf Bechert, REGiO-Nord mbH

Der Landkreis Oberhavel ist schon jahrzehntelang traditioneller Standort der Metallbaubranche mit erfahrenen und qualifizierten Arbeitskräften. Auch in den nördlichen Kommunen Fürstenberg/Havel, Gransee und Zehdenick. So liegt es nahe, dass die Firmen im RWK mit teils spezialisierten Unternehmen des Nordens bei der Umsetzung von Aufgabenstellungen vernetzt zusammenwirken.

With experienced and qualified workers, the Oberhavel district has been the traditional location of the metal construction sector for many decades. This includes the northern municipalities of Fürstenberg/Havel, Gransee and Zehdenick. Hence it makes sense for firms in the regional growth centre Oranienburg-Hennigsdorf-Velten to network and collaborate on projects with companies, some specialised, from the north.



[H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke]



[Marx Elektrowärme GmbH]

Cluster – Schwerpunkte im RWK O-H-V

1. Stahlproduktion durch die H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH
2. Schienenverkehrstechnik mit dem Traditionsstandort der Bombardier Transportation und Produktionsstätte von Stadler Pankow
3. Anlagenbau und Herstellung von Maschinen und Geräten in zahlreichen mittelständischen Betrieben
4. Oberflächenveredelung/-veredelung in innovativen, wachsenden Unternehmen

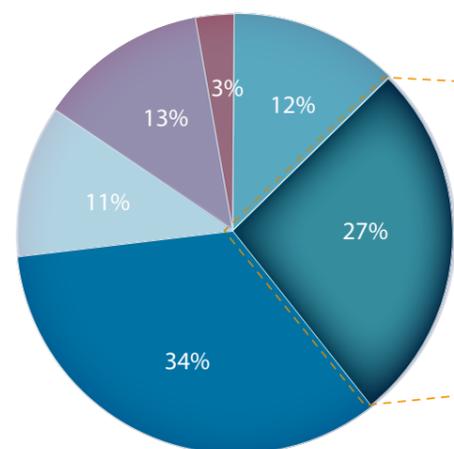
Regionale Wertschöpfungsketten und gut ausgebildetes Fachpersonal ermöglichen es den Unternehmen, wettbewerbsfähige Produkte von hoher Qualität am Standort herzustellen und dank der kurzen Kommunikations- und Lieferketten flexibel auf etwaige Kundenbedarfe einzugehen. Der RWK O-H-V wird auch in den kommenden Jahren die Vernetzung der ansässigen Unternehmen fördern und auf eine Komplettierung der Wertschöpfungsketten – u. a. durch gezielte Neuansiedlungen – hinwirken.

Cluster emphases in the RWK O-H-V

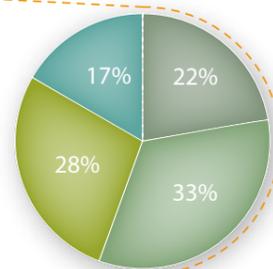
1. Steel production by H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH
2. Railway technology with the traditional Bombardier Transportation plant and the production facilities of Stadler Pankow
3. Plant engineering and the manufacture of equipment and machinery in numerous medium-sized companies
4. Surface treatment/finishing in innovative, growing companies

Regional value chains and well-trained specialist staff enable companies to manufacture high-quality, competitive products in the location and, thanks to short communication and supply chains, respond flexibly to any customer requirements. Over the next few years, the RWK O-H-V will continue to help resident companies network and will work towards completing the value chains, for example through targeted newcomer companies.

Das Cluster Metall in O-H-V Metal Cluster in O-H-V



Industrielle Dienstleistungen & Bearbeitung Industrial Services and Processing



- Schlosserei
Metalworking shop
- Schleiferei
Grinding shop
- Oberflächenbehandlung
Surface technology
- Sonstige Dienstleistungen
Other services
- Handel mit Metallerzeugnissen
Trade in metal products
- Roheisen-, Stahl- und Nichteisenmetallherstellung
Pig iron, steel and non-ferrous metal production
- Metallbearbeitung & Industrielle Dienstleistungen
Metalworking & industrial services
- Anlagenbau
Plant engineering
- Herstellung von Metallerzeugnissen
Manufacture of metal products
- Automotive & Schienenfahrzeugbau
Automotive & rail vehicle construction

Branchennetzwerke in Brandenburg

Im Jahr 2007 wurden die beiden Branchennetzwerke „Netzwerk Stahl- und Metallverarbeitung in Brandenburg und Berlin – profil.metall“ und „Netzwerk der Metall- und Elektroindustrie in der Hauptstadtregion – ME-Netzwerk“ etabliert, um die Vernetzung der Branchenunternehmen mit Wissenschaft und weiteren Akteuren aus Politik und Verwaltung zu unterstützen. Die inzwischen über 600 Mitglieder der beiden Netzwerke profitieren von Informationsvorsprüngen, Beteiligungen an Projekten, gemeinsamer Ressourcennutzung, gezielten Imagekampagnen, Kooperationen mit Hochschulen und Forschungseinrichtungen sowie internationaler Zusammenarbeit.

Industry networks in the capital region

The two industry networks “profil.metall - Steel and metal processing network in Brandenburg and Berlin” and “ME-Netzwerk - Metal and electrical industry network in the capital region” were both established in 2007 to support networking of the industry with science and other stakeholders in politics and administration. These two networks have attracted over 600 members who are now benefiting from information advantages, participation in projects, resource sharing, targeted image campaigns and cooperation with universities and research facilities as well as international cooperation.



Marion Ecke, Kreishandwerkerschaft Oberhavel, Metallinnung Oberhavel

Das Metallhandwerk hat eine lange Tradition. Seit Jahrhunderten wird Eisen zu Gegenständen verarbeitet. Heute sind unsere Betriebe überwiegend im Stahl- und Metallbau tätig. Neben der Ausführung von Schlosserarbeiten fertigen sie tragende Stahlbaukonstruktionen und Sicherheitseinrichtungen an. Das Metallbauerhandwerk in Oberhavel besitzt ausgezeichnete Marktchancen. Investoren und Firmengründer finden hier zahlreiche Gewerbeflächen und eine hervorragende Verkehrsanbindung.

The metal trade has a long tradition. For centuries, iron has been processed into objects. Today, our plants work predominantly in steel and metal construction. In addition to locksmithery work, they also produce load-bearing steel structures and safety devices. Oberhavel offers excellent market opportunities for the metalworking trade. Here, investors and company founders will find plenty of commercial spaces as well as excellent transport connections.



1. ME-Netzwerk der Metall- und Elektroindustrie in der Hauptstadtregion / ME-Netzwerk - Metal and electrical industry network in the capital region

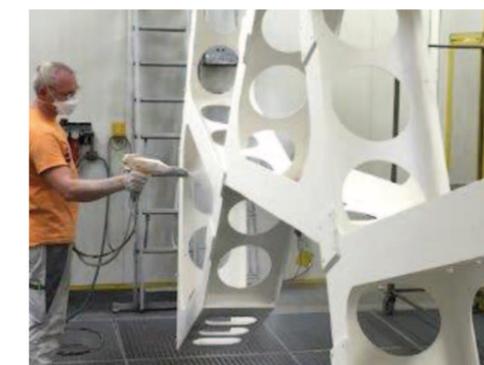
Sven Weickert (sw) | Netzwerkmanager / Network Manager
Telefon / phone: +49 (0)30.31 00 51 25
mitglied[at]me-netzwerk.de

2. Netzwerk profil.metall / profil.metall network

Gregor Holst; Dr. Gerhard Richter | Koordinatoren / Coordinators
Telefon / phone: +49 (0)30.29 36 97 0
contact[at]profil-metall.de



[Wall GmbH]



[MBC March Beschichtungscenter GmbH]

Kultur und Natur an der Havel

Culture and nature on the river Havel

Der RWK O-H-V als Teil der Region Oberhavel ist nicht nur ein innovativer Unternehmensstandort, sondern auch ein wichtiges Naherholungsgebiet für Brandenburger und Berliner gleichermaßen. Der Tourismus gewinnt in der Region aufgrund der vielfältigen kulturellen und landschaftlichen Reize immer mehr an Bedeutung. Die weitläufigen Auen der Havel, zahlreiche Seen und große Wälder prägen die Landschaft rund um die drei Städte des Regionalen Wachstumskerns. Ein hervorragend ausgebautes Radwegenetz sowie eine exzellente wassertouristische Infrastruktur ermöglichen es Besuchern wie Bewohnern, sich diese einmalige Landschaft individuell und naturnah zu erschließen.

Traditionsreiche Städte mit vielfältigen Freizeitangeboten

Die Stadt Oranienburg als ehemalige Residenzstadt der Kurfürsten von Brandenburg ist unter anderem für seine weitläufige barocke Schloss- und Parkanlage bekannt. Die Stadt bildet das kulturhistorische Zentrum der Oberhavel-Region und überzeugt auch junge Familien mit attraktiven Freizeitangeboten wie dem Sport- und Erlebnisbad TURM ErlebnisCity in Oranienburg. Das sanierte Stadtzentrum mit seinen kleinen Fachgeschäften, beschaulichen Cafés und dem grünen Havelufer lädt zum Flanieren und Verweilen ein. Auch die industrielle Geschichte der Region wird gepflegt und erlebbar gemacht. So wuchs das Fischerdorf Hennigsdorf erst mit der Ansiedlung der Schienenfahrzeugindustrie zu einer eigenständigen Stadt heran – eine Entwicklung, die bis heute im Stadtbild nachvollzogen werden kann.

Mehr über die jahrhundertealte Tradition der Ofen- und Kachelherstellung können Interessierte im neu eröffneten Ofenmuseum in Velten erfahren. Neben der Geschichte ziehen jedoch auch zahlreiche Feste und Veranstaltungen Gäste aus nah und fern an. Die Hennigsdorfer Festmeile, das Veltener Hafenfest, das Drachenbootrennen zum Oranienburger Stadtfest sowie unzählige Konzerte,

As part of the Oberhavel region, the RWK O-H-V is not only an innovative business location, but also an important local recreation area for people living in Brandenburg and Berlin alike. Tourism is becoming increasingly important in the region thanks to the various cultural and scenic attractions. The extensive floodplains of the Havel, numerous lakes and large forests shape the landscape around the three cities of the regional growth centre. An impressively extensive network of cycle paths as well as an excellent water tourism infrastructure allow visitors and residents to experience this unique landscape up close and personal.

Towns steeped in tradition offering a wide variety of leisure activities

Oranienburg, formerly home to the prince-electors of Brandenburg, is renowned for, among other things, its grand baroque palace and park. The town forms the cultural historical centre of the Oberhavel region and appeals to young families too with its superb leisure facilities such as the TURM ErlebnisCity sports and water park in Oranienburg. The redeveloped town centre, with its small specialist shops, tranquil cafés and green banks of the river Havel, invites people to stroll and stay for a while. The region's industrial history is also treasured and brought to life. The fishing village of Hennigsdorf, for example, only grew into an independent town once the railway industry had been established - a development that can be traced in the townscape even today.

Visitors can learn about the centuries-old tradition of oven and tile production in the recently opened Ofenmuseum (oven museum) in Velten. Besides the history, however, numerous festivals and events also attract guests from near and far. The Hennigsdorfer Festmeile (festival mile), the Veltener Hafenfest (harbour festival), the dragon boat race at the Oranienburg town festival as well as countless concerts, theatre performances and exhibitions are examples of the rich culture on offer in the Oberhavel region.

Theateraufführungen und Ausstellungen zeugen vom reichhaltigen kulturellen Angebot in der Region Oberhavel.

Hohe Wohn- und Lebensqualität am Rande Berlins

Dank seiner Lage vor den Toren der Hauptstadt bietet der RWK O-H-V eine optimale Wohnqualität zwischen dem Trubel der Großstadt und den Annehmlichkeiten eines ruhigen Landlebens. Mit



[Die Uferpromenade an der Havel in Hennigsdorf bietet als Teil des Radfernwanderweges Berlin-Kopenhagen. Platz für vielfältige Freizeitaktivitäten.]

[The promenade along the river Havel in Hennigsdorf, part of the Berlin-Copenhagen long distance cycle path, offers space for a variety of leisure activities.]

ihrem qualitativ hochwertigen Wohnumfeld im Grünen, der Nähe zum Wasser und der Lage direkt an der Berliner Stadtgrenze sind die drei Städte des Wachstumskerns attraktive Wohn- und Arbeitsorte. Ihre vielen Vorzüge ziehen Menschen jeden Alters an, darunter auch immer mehr junge Familien. Erschwinglicher Wohnraum, moderne Infrastrukturen, gute Schulen und Kindertagesstätten sowie zukunftsfähige Arbeitsplätze in Wachstumsbranchen wie den Life Sciences lassen die Einwohnerzahlen seit Jahren kontinuierlich steigen.

Der Landkreis Oberhavel in Zahlen

- ➔ Kreissitz: Oranienburg
- ➔ Fläche: 1.798 km²; davon Waldflächen: 770 km²; davon Gewässerflächen: 70 km²
- ➔ Einwohner: 207.228 (Stand: November 2015)
- ➔ Arbeitslosenquote: 7% (Stand: Januar 2017)

High quality of life on the outskirts of Berlin

Situated just outside the capital city, the RWK O-H-V offers an optimal quality of life pitched somewhere between the hustle and bustle of the big city and the peace and quiet of rural life. Offering a high-quality residential environment in the countryside with close proximity to the water while being situated directly on the border of Berlin, the three towns of the growth centre are attractive locations for living and working. Their many advantages



[Die barocke Schlossanlage im Herzen Oranienburgs]

[The baroque palace in the heart of Oranienburg]

appeal to people of all ages, including a growing number of young families. Affordable housing, modern infra-structures, good schools and child daycare facilities along with sustainable jobs in growth sectors like the life sciences have brought about a steady growth in the number of inhabitants year after year.

The Oberhavel district in figures

- ➔ District capital: Oranienburg
- ➔ Area: 1.798 km²; of which woodland: 770 km²; of which rivers and lakes: 70 km²
- ➔ Inhabitants: 207.228 (as at: November 2015)
- ➔ Unemployment rate: 7% (as at: January 2017)



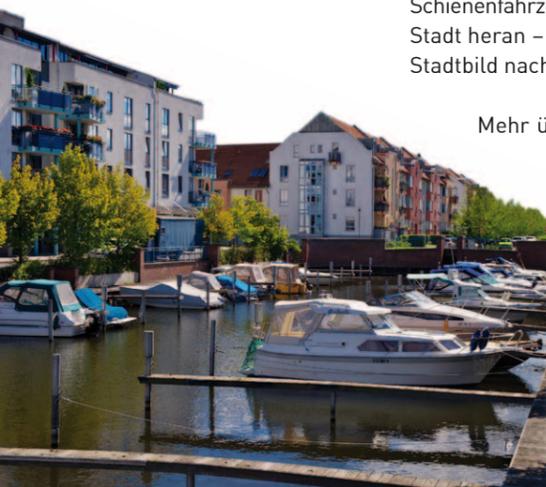
Egmont Hamelow,
Dezernent Bauen, Wirtschaft und
Verkehr Landkreis Oberhavel

➤ Der Landkreis Oberhavel vereint zwei Aspekte, die das Wohnen hier besonders lebenswert machen. Zum einen verfügt unser Landkreis über eine gut ausgebaute Infrastruktur mit ausreichend Kitaplätzen und einem bestmöglichen Schulangebot sowie eine ausgezeichnete medizinische Versorgung durch hervorragend arbeitende Krankenhäuser. Zum anderen befinden sich vielfältige Freizeit- und Erholungsmöglichkeiten an Land und auf dem Wasser direkt vor der Haustür. <<

➤ The Oberhavel district combines two aspects that make life here particularly worth living. On the one hand, our district has a well-developed infrastructure with plenty of nursery places and the best possible choice of schools as well as excellent medical care provided by outstanding hospitals. On the other hand, there are lots of leisure and recreation facilities, both on land and on the water, right outside your door. <<

[Wohnen am Wasser im Hennigsdorfer Ortsteil Nieder Neuendorf]

[Living by the water in Nieder Neuendorf in Hennigsdorf]



Unternehmenssteckbriefe

Company profiles

Anlagen- & Werkzeugbau | Plant engineering and toolmaking

➤ Bosch Thermotechnik GmbH - Buderus Deutschland	14
➤ EAN Energieanlagen Nord GmbH	15
➤ ESK Schultze GmbH & Co KG	16
➤ HBK Fluid Service GmbH	17
➤ KAESER KOMPRESSOREN NL Berlin	18
➤ KFL - Kraftfahrzeug Fertigung Landtechnik GmbH	19
➤ Lufttechnik Gransee GmbH	20
➤ Mario Holzheier - Trennwandbau	21
➤ pef Schweißmaschinenbau GmbH	22
➤ Wall GmbH	23
➤ Werft Malz GmbH	24

Automotive & Schienenfahrzeugbau | Automotive & rail vehicle construction

➤ Bombardier Transportation GmbH	25
➤ Fahrzeugbau Strehlow GmbH	26
➤ HSE Hennigsdorfer Stahl Engineering GmbH	27
➤ Stadler Pankow GmbH / Velten	28

Handel mit Metallerzeugnissen | Trade in metal products

➤ Stahlhandel Bartoczewitz GmbH	29
---------------------------------	----

Herstellung von Metallerzeugnissen | Manufacture of metal products

➤ Die Blechprofis Kruschke GmbH	30
➤ Diehl Metal Applications, Standort Zehdenick	31
➤ esco Metallbausysteme GmbH	32
➤ FLAMMSYSCOMP GmbH	33
➤ Marx Elektrowärme GmbH	34
➤ Metall und Zaunbau - Draschanowski	35

Metallbearbeitung & Industrielle Dienstleistungen | Metalworking & industrial services

➤ ÄTZTEC GmbH	36
➤ CNC - Werkzeugschleiferei	37
➤ KRA.F.T.-SERVICE GmbH	38
➤ Körber und Körber GmbH Präzisionsmechanik	39
➤ MBC March Beschichtungszentrum GmbH	40
➤ MF - Felgenreedelung	41
➤ M. Friesen GmbH	42
➤ Metallbearbeitung - Andreas Grothe	43
➤ Oberflächentechnik JeLe	44
➤ surfaced GmbH	45
➤ SWR B. Wodarz & Sohn GbR	46

Metallerzeugung und -bearbeitung | Metal production and processing

➤ H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH	47
---	----

Recycling | Recycling

➤ AWU Abfallwirtschafts-Union Oberhavel GmbH	48
➤ GRUNSKE Metall - Recycling GmbH & Co KG	49

Bosch Thermotechnik GmbH - Buderus Deutschland



Sitz am Standort seit: 1993
Mitarbeiter am Standort: 40

Based at the site since: 1993
Employees in the location: 40

Kontaktdaten / Contact details

Bosch Thermotechnik GmbH
Buderus Deutschland
Berliner Straße 1
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.377 0
Telefax / Fax: +49 (0)3304.377 199

berlin.brandenburg[at]buderus.de
www.buderus.de

Niederlassungsleiter / Branch Manager



Thomas Wendlandt (Inhaber / proprietor)

»» Buderus ist ein wichtiger Hersteller und Lieferant qualitativ hochwertiger Heizungsanlagen. Seit vielen Jahren arbeiten wir bestens mit Buderus zusammen und schätzen die freundliche und kompetente Unterstützung seiner Mitarbeiter. Hervorragende Produkte, einfache Bedienung der Heizungsanlagen, schnelle Lieferung und ein guter Service aufgrund der Standortnähe – Buderus ist ein starker und zuverlässiger Partner rund um das Thema Heizungsanlagen! ««

»» Buderus is a major, high-quality heating manufacturer and supplier. We have been working successfully together for many years and we value the friendly and competent support provided by the Buderus staff. Excellent products, easy-to-use heating systems, fast delivery and good service thanks to the proximity of the location. Buderus is a strong and reliable partner for heating systems! ««

Tätigkeitsprofil

- Hersteller von Heizsystemen und Großhandelsspezialist für Heiz- und Installationstechnik

Leistungsangebote

- Wirtschaftliche und verlässliche Systemlösungen im Bereich der Heiztechnik
- Lieferung von Wärmeerzeugern für Öl, Gas und Holz, Speicher, Regelungen, Heizungszubehör
- Umfassendes Angebot an Systemen zur Nutzung regenerativer Energien wie Wärmepumpen und Solarthermie-Anlagen sowie hocheffiziente Brennstoffzellen-Energiezentralen

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- DIN EN ISO 14001:2009

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Produktverkauf an den Fachhandel
- Beratung
- Serviceeinsätze
- Inbetriebnahmen

Kundenbeziehungen

- Hersteller von Heizungsanlagen
- Großhändler für Heizungsanlagen und Zubehör

Activity profile

- Manufacturer of heating systems and wholesale specialist heating and installation technology.

Range of services

- Efficient and reliable solutions in heating technology
- Supply of heat generators for oil, gas and wood, storage tanks; controls and heating accessories
- Comprehensive range of systems that use renewable energy such as heat pumps and solar thermal systems as well as highly efficient fuel cell energy centres

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- DIN EN ISO 14001:2009

Purchased products / services

- Selling products to specialist trade
- Consulting
- Service work
- Commissioning

Customers

- Heating system manufacturers
- Wholesalers of heating systems and accessories

EAN Energieanlagen Nord GmbH



Sitz am Standort seit: 1995
Mitarbeiter am Standort: 21

Based at the site since: 1995
Employees in the location: 21

Kontaktdaten / Contact details

EAN Energieanlagen Nord GmbH
Eduard-Maurer-Str. 13
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.200 132
Telefax / Fax: +49 (0)3302.200 136

hofmann[at]ean-online.de
www.ean-online.de

Niederlassungsleiter / Branch Manager: Matthias Hofmann



Matthias Hofmann

»» Wir zeigen Kompetenz. Unser Unternehmen versteht sich als Dienstleister, welcher sich den komplexen Anforderungen an die Errichtung von Heizungs-, Lüftungs-, Kälte- und Sanitäreinrichtungen sowie die Errichtung von Energiezentralen, Heizkraftwerken und Fernwärmetrassen im Interesse unserer Auftraggeber stellt. Dabei stützen wir unsere Leistungsfähigkeit auf Engineering-, Projektleitungs- und Montagepersonal aus unserem Unternehmen. ««

»» We show competence. Our company sees itself as a service provider who can tackle the complex requirements involved in the construction of heating, ventilation, cooling and plumbing systems as well as the construction of power stations, cogeneration plants and district heating systems in the best interests of our customers. Our ability to perform is based on engineering, project management and assembly staff from our company. ««

Tätigkeitsprofil

- Dienstleister für Heizung-, Sanitär und Kälteanlagen
- Dienstleister für Errichtung von Heizzentralen, Fernwärmetrassen
- Dienstleister für Errichtung von Anlagen mit erneuerbaren Energien (Biogasanlagen, geotherm. Anlagen, Solaranlagen)

Leistungsangebote

- Anlagenbau:
 - ☐ Heizkraftwerke
 - ☐ Fernwärmetrassen
 - ☐ BHKW Anlagen
- Gebäudetechnik
 - ☐ Heizungstechnik
 - ☐ Sanitärtechnik
 - ☐ Lüftungstechnik
 - ☐ Kältetechnik

Zertifikate / Zulassung / QM

- ISO 9001-2008
- AGFW FW 601
- SCC-Anlagenbau
- DIN EN ISO 1390
- DIN EN ISO 3834

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Röhre und Formteile aus Stahl, Edelstahl, C-Stahl, Verbundrohr, KMR-Rohre
- Armaturen, Ventile, Pumpen (Heizung, Sanitär, Kälte)
- Kessel, Druckbehälter, Feuerungstechnik
- Wasseraufbereitungsanlagen
- BHKW

Kundenbeziehungen

- Fachgroßhandel
- Rohrhersteller - Lieferanten
- Maschinen- und Anlagenbauer

Activity profile

- Service provider for heating, sanitation and cooling systems
- Service provider for the construction of heating stations, district heating networks
- Service provider for the construction of renewable energy plants (biogas plants, geothermal plants, solar plants)

Range of services

- Plant engineering:
 - ☐ Cogeneration plants
 - ☐ District heating networks
 - ☐ CHP plants
- Building technology
 - ☐ Heating technology
 - ☐ Sanitary engineering
 - ☐ Ventilation technology
 - ☐ Cooling technology

Certificates / Approvals / QM

- ISO 9001-2008
- AGFW FW 601
- SCC plant engineering
- DIN EN ISO 1390
- DIN EN ISO 3834

Purchased products / services

- Pipes and fittings made from steel, stainless steel, carbon steel, composite pipes, plastic jacket pipes
- Fittings, valves, pumps (heating, plumbing, cooling)
- Boilers, pressure vessels, combustion technology
- Water treatment plants
- CHP

Customers

- Specialist wholesalers
- Pipe manufactures/suppliers
- Machinery and equipment manufacturers

ESK Schultze GmbH & Co KG



Sitz am Standort seit: 1998
Mitarbeiter am Standort: 53

Based at the site since: 1998
Employees in the location: 53

Kontaktdaten / Contact details

ESK Schultze GmbH & Co KG
Parkallee 8
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.39 03 0
Telefax / Fax: +49 (0)3304.39 03 33

info[at]esk-schultze.de
www.esk-schultze.de

Geschäftsführer / Director
Frank Danne



Frank Danne
 >>> Wir sind ein international tätiges mittelständisches produzierendes Unternehmen für Komponenten im Bereich der Kälte-, Klima- und Wärmepumpensysteme. In unserer Branche gehören wir zu den führenden Herstellern. Am Standort in Velten wächst das Unternehmen seit Jahren kontinuierlich. <<<

>>> We are a medium-sized, international manufacturing company and we produce components for refrigeration, air-conditioning and heat pump systems. We are one of the leading manufacturers in our industry. The company has been growing steadily for years at our site in Velten. <<<

Tätigkeitsprofil

- Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von Komponenten für kältetechnische Anlagen und Wärmepumpen

Leistungsangebote

- Herstellung von ESK-Kältekomponenten Geräuschdämpfern, Ölabscheidern, Flüssigkeitsabscheidern, Ölspiegelregulatoren, Ölsammlern, Filtern, Flüssigkeitssammlern Filtertrocknern

Zertifikate / Zulassung / QM

- AD 2000-Regelwerk HP-0
- HP100R
- DIN ISO 3834-3
- Fertigung nach europäischer Druckgeräterichtlinie (DGRL)

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Drehteile, Tiefziehteile, Stanzteile,
- Bearbeitete Rohre
- Pulverbeschichtungen

Kundenbeziehungen

- Kältetechnische Großhändler
- Anlagenbauer

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Diverse Schweißmaschinen
- Rundbänke und Roboter

Activity profile

- Development, production and sale of components for refrigeration systems and heat pumps

Range of services

- Manufacture of ESK refrigeration components, mufflers, oil separators, liquid separators, oil level regulators, oil reservoirs, filters, liquid receivers, filter dryers

Certificates / Approvals / QM

- AD 2000 regulations HP-0
- HP100R
- DIN ISO 3834-3
- Production according to the European Pressure Equipment Directive (PED)

Purchased products / services

- Turned parts, deep-drawn parts, punched parts
- Machined pipes
- Powder coatings

Customers

- Refrigeration wholesalers
- Plant manufacturers

Overview of equipment / machinery

- Various welding machines
- Circular benches and robots

HBK Fluid Service GmbH



Sitz am Standort seit: 1993
Mitarbeiter am Standort: 11

Based at the site since: 1993
Employees in the location: 11

Kontaktdaten / Contact details

HBK Fluid Service GmbH
Fontanesiedlung 37
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.81 08 26
Telefax / Fax: +49 (0)3302.80 12 98

info[at]hbk-fluid.de
www.hbk-fluid.de

Geschäftsführer / Director
Sven Schürer



Sven Schürer

>>> Erfolg zu haben macht Spaß. Das ist in unserer Firma aufgrund eines guten Teams und guter Partner gegeben. Die ständige Herausforderung neuer Aufgaben und Entwicklungen in unserer Branche ist eine wichtige Motivation für uns. Daher ist auch kontinuierliche Weiterbildung besonders wichtig. „Wissen ist Macht“. Nur so ist man in der Lage, sich den ständig wachsenden und neuen Aufgaben kompetent und flexibel stellen zu können. <<<

>>> Achieving success is fun. In our company, this is made possible thanks to our excellent team and great partners. The constant challenge of new tasks and developments in our industry is an important motivation for us. Continuous training and education is therefore particularly important. "Knowledge is power" This is the only way to tackle new and ever-increasing tasks competently and flexibly. <<<

Tätigkeitsprofil

- Projektierung, Realisierung und Inbetriebnahme von Anlagen der Hydraulik, Pneumatik und Tribotechnik

Leistungsangebote

- Wartung und Reparatur von Hydraulikanlagen
- Neubau, Rekonstruktion, Umbau

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- Fachbetrieb nach WHG

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Hydac
- Bosch Rexroth
- CompAir
- VSE. flow

Kundenbeziehungen

- Schwerindustrie
- Kunststoffverarbeitung
- Entsorgung
- Energiewirtschaft und viele andere

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Mobile Serviceanlagen
- Prüfstand für Pumpen und Ventile
- Messtechnik für Proportionalventile
- Mobile Filteranlagen für den Ölservice
- Standby-Antriebsaggregate
- Entwässerungsgeräte

Activity profile

- Project development, implementation and commissioning of hydraulics, pneumatics and tribotechnology

Range of services

- Maintenance and repair of hydraulic systems
- New construction, reconstruction, conversion

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- Specialist company acc. to WHG (Federal Water Resources Act)

Purchased products/services

- Hydac
- Bosch Rexroth
- CompAir
- VSE. flow

Customers

- Heavy industry
- Plastics processing
- Disposal
- Energy sector and many others

Overview of equipment / machinery

- Mobile service facilities
- est bench for pumps and valves
- Measuring technology for proportional valves
- Mobile filtration systems for oil service
- Standby drive units
- Dewatering equipment

KAESER KOMPRESSOREN NL Berlin



Sitz am Standort seit: 1995
Mitarbeiter am Standort: 17

Based at the site since: 1995
Employees in the location: 17

Kontaktdaten / Contact details

KAESER KOMPRESSOREN NL Berlin
Ameisenweg 4
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.39 38 0
Telefax / Fax: +49 (0)3304.34 21 4

berlin[at]kaeser.com
www.kaeser.de

Geschäftsführer / Director
Dipl.-Wirtsch.-Ing. Thomas Kaeser



Dipl.-Wirtsch.-Ing. Thomas Kaeser
(Vorstandsvorsitzender /
Chairman of the Board)

» Vernetztes Denken und Handeln als
Voraussetzung für Industrie 4.0 «

» Networked thinking and action as
prerequisites for Industry 4.0 «

Tätigkeitsprofil

- Systemanbieter von Produkten und Dienstleistungen im Bereich der Drucklufttechnik
- 100 % Made in Germany
- Weltweit über 5.000 Mitarbeiter
- Hauptwerk in Coburg, Bayern

Leistungsangebote

- Herstellung von Kompressoren, Aufbereitungskomponenten und Druckluftmanagementsystemen
- Dienstleistungen, Beratung & Service (z. B. Analyse der Druckluftauslastung (ADA))

Zertifikate / Zulassung / QM

- Zertifiziertes QM/UM System
- ISO 9001: 2008
- ISO 14001: 2004

Zukauf Produkte / Dienstleistungen

- Rohmaterial

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Schraubenkompressoren
- Kolbenkompressoren
- Drehkolbengebläse
- Schraubengebläse
- Mobile Baukompressoren
- Druckluftmanagementsystem
- Kältetrockner
- Druckluftaufbereitung
- Kondensataufbereitung
- Contracting

Activity profile

- System supplier for products and services in the field of compressed air technology
- 100 % Made in Germany
- Over 5,000 employees
- Main plant in Coburg, Bavaria

Range of services

- Manufacture of compressors, compressed air treatment components and management systems
- Services, consulting & service (e.g. Air Demand Analysis (ADA))

Certificates / Approvals / QM

- Certified QM/EM system
- ISO 9001: 2008
- ISO 14001: 2004

Purchased products / services

- Raw material

Overview of equipment / machinery

- Rotary blowers
- Reciprocating compressors
- Screw compressors
- Screw blowers
- Portable construction compressors
- Compressed air management system
- Refrigeration dryers
- Compressed air treatment
- Condensate treatment
- Contracting

KFL – Kraftfahrzeug Fertigung Landtechnik GmbH



Sitz am Standort seit: 1991
Mitarbeiter am Standort: 43

Based at the site since: 1991
Employees in the location: 43

Kontaktdaten / Contact details

KFL – Kraftfahrzeug Fertigung
Landtechnik GmbH
Eberswalder Straße 6
16775 Löwenberger Land OT Löwenberg

Tel. / Phone: +49 (0)33094.66 0
Telefax / Fax: +49 (0)33094.66 131

info[at]kfl-loewenberg.de
www.kfl-loewenberg.de

Geschäftsführer / Director
Ulf-Peter Degebrodt

Tätigkeitsprofil

- Stahl-, Metall- und Maschinenbau
- Theaterbau
- Bühnentechnik
- Landtechnik
- Fahrzeugbau u. LKW-Reparatur-Service

Leistungsangebote

- Herstellung; Lieferung und Montage von Stahlkonstruktionen
- Dreh- und Fräsarbeiten für den Maschinenbau
- Bühnentechnischer Stahlbau
- Ober- und Untermaschinerie; Podien u. Elektromagnetische Laststangenverriegelung
- Wartung; Störungsdienst und technische Überprüfung der Bühnentechnik
- Spezialanfertigungen, Spezialaufbauten
- Stahlformenbau
- Containerinstandsetzung

Zertifikate / Zulassung / QM

- EN C90 ändern in DIN EN 1090
- Fachkraft gem. DIBT u. DIN 14577 für Feststelanlagen

Kundenbeziehungen

- Stahl-Maschinenbauunternehmen
- Bühnentechnik
- Landwirtschaftsbetriebe
- Kieswerke
- Theater

Activity profile

- Steel, metal and mechanical engineering
- Theatre construction
- Stage technology Agricultural engineering
- Vehicle construction and truck repair service

Range of services

- Manufacture, delivery and assembly of steel constructions
- Turning and milling work for machine construction
- Steel structures for stages
- Upper and lower machinery; podiums and electromagnetic load bar locking
- Maintenance; troubleshooting service and technical inspection of stage equipment
- Custom products, custom superstructures
- Steel mould construction
- Container repairs

Certificates / Approvals / QM

- Change EN C90 to DIN EN 1090
- Specialists according to the German Institute for Building Technology (DIBT) and DIN 14577 for fire door hold-open systems

Customers

- Steel engineering companies
- Stage technology
- Farms
- Gravel works
- Theatre

Lufttechnik Gransee GmbH



Sitz am Standort seit: 1991
Mitarbeiter am Standort: 57

Based at the site since: 1991
Employees in the location: 57

Kontaktdaten / Contact details

Lufttechnik Gransee GmbH
Am Gewerbepark 16
16775 Gransee

Tel. / Phone: +49 (0)3306.79 60 3
Telefax / Fax: +49 (0)3306.79 60 59

info[at]lufttechnik-gransee.de
www.lufttechnik-gransee.de

Geschäftsführer / Director(s)

Rainer Matho, Dr.-Ing. Uwe Braun,
Patrick Jacob



Rainer Matho

» Seit der Gründung im Jahr 1991 ist unser Unternehmen bekannt für die Planung, Produktion und Montage von Anlagen, im Bereich der Prozessluft-, Raumluft- und Umwelttechnik. Zudem können wir durch die enge Zusammenarbeit mit unserer Muttergesellschaft, Jacob Söhne GmbH & Co. KG als Spezialist für Bördelrohrbau, gebördelte Rohrteile für Entstaubungs- und Abluftanlagen sowie für das Schüttgut-Handling anbieten. «

» Since our company was established in 1991, it has become renowned for the planning, production and assembly of systems in the field of process air, room air and environmental technology. In addition, thanks to close cooperation with our parent company, Jacob Söhne GmbH & Co. KG, who specialise in flanged pipe construction, we are able to offer you flanged pipe parts for dust extraction and exhaust air systems as well as for bulk material handling. «

Tätigkeitsprofil

- Planung / Produktion / Montage für Prozeßluft-, Raumluft- und Umwelttechnik
- Ausgereifte Eigenprodukte Anlagenkomponentenbau Lüftungstechnik
- Individuallösungen in der Lüftungstechnik
- Stahl-Kunstprodukte

Leistungsangebote

- Sonderbauteile
- Laserarbeiten
- Wartung von Anlagen
 - RLT-Anlagen
 - Kälteanlagen
 - MSR-Anlagen
 - Industrieanlagen

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 3834-3:2006

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Gebördelte Rohrteile für Entstaubungs- und Abluftanlagen

Kundenbeziehungen

- Nahrungsmittel
- Chemie
- Tabak
- Holz

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Zuschnittmaschinen
- Abkantpressen / Schwenkbiegemaschinen
- Falzmaschinen (Kanalfertigung)
- Bördelmaschinen
- Rundbiegemaschinen
- Bohr.-/ Fräs.-/ Drehmaschinen
- Punktschweißmaschinen
- Schweißmaschinen WIG I MIG I MAG
- Schleifböcke, Kompressoren

Activity profile

- Planning/production/assembly for process air, ventilation and environmental technology
- Well-engineered, in-house manufactured products Plant component construction Ventilation technology
- Individual solutions in ventilation technology
- Steel art products

Range of services

- Special components
- Laser work
- System maintenance
 - HVAC systems
 - Refrigeration systems
 - M&C systems
 - Industrial systems

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 3834-3:2006

Purchased products/services

- Flanged pipe parts for dust extraction and exhaust air systems

Customers

- Food
- Chemicals
- Tobacco
- Wood

Overview of equipment / machinery

- Cutting machines
- Press brakes/ wivel bending machines
- Folding machines (duct manufacture)
- Flanging machines
- Roll bending machines
- Drilling/milling/turning machines
- Spot welding machines WIG/MIG/MAG, welding machines Bench grinders, compressors

Mario Holzheier - Trennwandbau



Sitz am Standort seit: 2002
Mitarbeiter am Standort: 4

Based at the site since: 2002
Employees in the location: 4

Kontaktdaten / Contact details

Mario Holzheier - Trennwandbau
Sandstraße 9 D
16515 Oranienburg

Tel. / Phone: +49 (0)33053.90 18 0
Telefax / Fax: +49 (0)33053.70 48 4

holzheier-trennwandbau[at]email.de
www.holzheier-trennwandbau.com

Geschäftsführer / Director

Mario Holzheier



Mario Holzheier

» Mit uns finden Sie einen zuverlässigen und kompetenten Partner. «

» In us, you will find a competent and reliable partner. «

Tätigkeitsprofil

- Sanitär trennwandbau
- Herstellung von Duschkabinen

Leistungsangebote

- Herstellung von Trennwänden für Trockenräume, Nassräume, Kindereinrichtungen
- Montage von genormten Baufertigteilen
- Reparatur von Trennwänden

Zertifikate / Zulassung / QM

- PQ

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Haken Papierrollenhalter
- Toilettenbürsten

Kundenbeziehungen

- Holz
- Aluminium

Maschinen- / Anlagenübersicht

- CNC - Weeke Venture 2M
- Aufteilautomat - Homag
- Umleimermaschine - Brandt

Activity profile

- Construction of partition walls for sanitary facilities
- Manufacture of shower cubicles

Range of services

- Manufacture of partition walls for wet and dry rooms as well as children's facilities
- Assembly of standard, prefabricated components
- Partition wall repairs

Certificates / Approvals / QM

- PQ

Purchased products / services

- Hooks, paper roll holders
- Toilet brushes

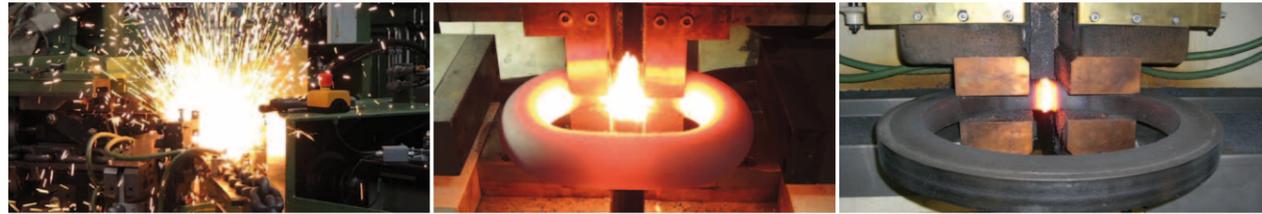
Customers

- Wood
- Aluminium

Overview of equipment / machinery

- CNC - Weeke Venture 2M
- Automatic dividing centre - Homag
- Edge banding machine - Brandt

pef Schweißmaschinenbau GmbH



Sitz am Standort seit: 1995
Mitarbeiter am Standort: 11

Based at the site since: 1995
Employees in the location: 11

Kontaktdaten / Contact details

Schweißmaschinenbau GmbH
Eduard-Maurer-Str. 13
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.200 448
Telefax / Fax: +49 (0)3302.200 449

pef(at)pef.de
www.pef.de

Geschäftsführer / Director(s)

Jürgen Dommenz
Jürgen Sielaff

Jürgen Sielaff

» Mit uns finden Sie einen kompetenten und zuverlässigen Partner auf dem Gebiet der Widerstandsschweißtechnik. An unserem Standort in Hennigsdorf setzen wir damit eine langjährige Tradition in diesem Industriezweig fort. «

» In us, you will find a competent and reliable partner in the field of resistance welding technology. In this way, at our site in Hennigsdorf we are continuing a long-standing tradition in this sector of industry. «

Tätigkeitsprofil

- Entwicklung von Widerstandsschweißmaschinen und Anlagen

Leistungsangebote

- Entwicklung und Fertigung von Abbrennstumpfschweißmaschinen
- Steuerung, Regelung und Überwachung von Widerstandsschweißmaschinen
- Pressschweißmaschinen für Lammellenbänder aus Kupfer
- Perkussionsschweißmaschinen für außergewöhnliche Materialien (z.B. Kupfer mit Wolframkupfer)
- Modernisierung gebrauchter Widerstandsschweißmaschinen verschiedener Hersteller
- Schweißvorrichtungen für unterschiedliche Schweißverfahren
- Durchführung von Schweißversuchen und Forschungsprojekten

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Halbzeuge (Kupfer, Stahl, Aluminium usw.)
- Normteile aller Art für den Maschinenbau
- Komponenten für elektrische Steuerungen und Schaltschränke

Kundenbeziehungen

- Lohnschweißen auf unseren Schweißmaschinen

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Wechselnder Bestand an gebrauchten Widerstandsschweißmaschinen

Activity profile

- Development of resistance welding machines and systems

Range of services

- Development and manufacture of flash butt welding machines
- Control, regulation and monitoring of resistance welding machines
- Pressure welding machines for copper strips
- Percussion welding machines for unusual materials (e.g. copper with tungsten copper)
- Refurbishment of used resistance welding machines from various manufacturers
- Welding devices for various welding processes
- Carrying out welding tests and research projects

Purchased products / services

- Semi-finished products (copper, steel, aluminium, etc.)
- All kinds of standard parts for mechanical engineering
- Components for electric controls and control cabinets

Customers

- Contract welding on our welding machines

Overview of equipment / machinery

- Ever-changing stock of used resistance welding machines

Wall GmbH



Sitz am Standort seit: 1994
Mitarbeiter am Standort: 511

Based at the site since: 1994
Employees in the location: 511

Kontaktdaten / Contact details

Wall GmbH
Parkallee 3
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)30.338 990
Telefax / Fax: +49 (0)30.338 993 22

infolat@wall.de
www.wall.de

Geschäftsführer / Director(s)

Patrick Möller, Städtemarketing & Service
Andreas Prasse, Marketing & Vertrieb
Andreas Scholz, Finanzen & Administration



Andreas Scholz, Patrick Möller, Andreas Prasse

» Für Städte. Für Menschen. «

» For cities. For people. «

Tätigkeitsprofil

- In Deutschland tätiger Spezialist für Stadtmöblierung und Außenwerbung für den öffentlichen Raum, U-Bahnhöfe und Transportmittel

Leistungsangebote

- Entwicklung und Produktion von Stadtmöbeln
- Außenwerbung
- Innovative Dienstleistungen
- Stadtmarketing

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Werkzeugmaschinen
 - Fräsmaschinen,
 - Brückenkräne ABUS 2x 3,2 t
 - Bohrwerke usw.
- Gabelstapler bis 7 t

Activity profile

- National specialist in street furniture and outdoor advertising for Germany and part of JCDecaux SA Group

Range of services

- Design, production and supplying of street furniture
- Innovative services
- City marketing
- Out-of-home advertising

Overview of equipment / machinery

- Machine tools
- Bridge cranes
- Fork lifts

Werft Malz GmbH



Sitz am Standort seit: 1836
Mitarbeiter am Standort: 30

Based at the site since: 1836
Employees in the location: 30

Kontaktdaten / Contact details

Werft Malz GmbH
An der Schleuse 7
16515 Oranienburg

Tel. / Phone: +49 (0)3301.203 20
Telefax / Fax: +49 (0)3301.203 220

info[at]werft-malz.de
www.werft-malz.de

Geschäftsführer / Director
Ralf Loerke



Ralf Loerke

»» Mit uns finden Sie einen zuverlässigen und kompetenten Partner in Sachen Schiffsreparaturen und -umbauten. An unserem Standort in Oranienburg erhalten Sie durch individuelle Beratung, hohe Sachkompetenz und guten Service – auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittene Lösungen. ««

»» In us, you will find a competent and reliable partner for ship repairs and conversions. Through individual consultation at our site in Oranienburg you can take advantage of our technical expertise and impeccable service – Tailoring solutions to your needs. ««

Tätigkeitsprofil

- Reparatur von Motorgüterschiffen, Fahrgastschiffen, Schubbooten, technischen Flotten und Behördenfahrzeugen (insbesondere Polizeiboote) an Land

Leistungsangebote

- Neubau- und Instandsetzungsarbeiten im Schiffinneren bzw. an Schiffssystemen
- Mobiler Reparatur Dienst
- Winterlager
- Fertigung von Schiffswellen
- Stahl- und Aluminiumkonstruktionen
- Innenausbau und Möbeltischlerarbeiten

Zertifikate / Zulassung / QM

- Werkseigene Produktionskontrolle nach DIN EN 1090
- Schweißzulassung für tragende Bauteile und Stahltragwerke nach DIN EN 1090
- Schweißzulassung nach DIN EN ISO 3834-2

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Motoren, Getriebe, Pumpen, Kompressoren, Dieselelektroaggregate, Bugstrahlruder, Propeller, Schiffszubehör,
- Konservierungsarbeiten
- Schiffselektronik
- Navigationstechnik
- Funktechnik

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Hub- und Senkanlage für Schiffe
- 3-lagige Slipanlagen bis 67m
- Firmeneigene Tischlerei

Activity profile

- Repair of motor cargo ships, passenger ships, push boats, technical fleets and government vehicles (especially police boats) onshore

Range of services

- New construction and repair work in the ship's interior or on the ship's systems
- Mobile repair service
- Winter storage
- Manufacture of ship shafts
- Steel and aluminium constructions
- Interior fittings and furniture joinery

Certificates / Approvals / QM

- In-house production control in accordance with DIN EN 1090
- Welding certification for load-bearing components and steel structures in accordance with DIN EN 1090
- Welding certification in accordance with DIN EN ISO 3834-2

Purchased products / services

- Engines, gearboxes, pumps, compressors, diesel engines, bow thrusters, propellers, ship accessories
- Preservation work
- Marine electronics
- Navigation technology
- Radio technology

Overview of equipment/machinery

- Ship lifting and lowering equipment
- 3 slipways up to 67m
- In-house joinery

Bombardier Transportation GmbH



Sitz am Standort seit: 2001
Mitarbeiter am Standort: 2400

Based at the site since: 2001
Employees in the location: 2400

Kontaktdaten / Contact details

Bombardier Transportation GmbH
Am Rathenaupark
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.890
Telefax / Fax: +49 (0)3302.892 088

www.de.bombardier.com

Standortleiter / Site General Manager
Achim Alles

Tätigkeitsprofil

- Fertigung und Entwicklung von Schienenverkehrstechnologien

Leistungsangebote

- Konstruktion und Fertigung kompletter Schienenfahrzeuge sowie einzelner Komponenten
- Service- und Engineering-Leistungen
- Entwicklung und Produktion von Antrieben und Getrieben
- Testzentrum mit drei Teststrecken

Zertifikate / Zulassung / QM

- IRIS Rev02 / DIN EN ISO 9001
- EMAS / DIN EN ISO 14001
- OSHAS 18001
- DIN EN 15085-2
- DIN 6701-2

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Beschaffung sämtlicher zur Fertigung von Schienenfahrzeugen benötigter Materialien
- Einkauf von Marketingdienstleistungen

Kundenbeziehungen

- Pflege und Intensivierung von strategischen Partnerschaften
- Deckung von Nischenbedarfen durch regionale Zulieferkette

Activity profile

- Production and development of rail vehicle technology

Range of services

- Design and production of complete rail vehicles as well as individual components
- Service and engineering services
- Development and production of drives and gears
- Test centre with three test tracks

Certificates / Approvals / QM

- IRIS Rev02 / DIN EN ISO 9001
- EMAS / DIN EN ISO 14001
- OSHAS 18001
- DIN EN 15085-2
- DIN 6701-2

Purchased products / services

- Procurement of all materials required for production of rail vehicles
- Purchase of marketing services

Customers

- Maintenance and strengthening of strategic partnerships
- Covering niche requirements through regional supply chain

Fahrzeugbau Strehlow GmbH



Sitz am Standort seit: 2002
Mitarbeiter am Standort: 14

Based at the site since: 2002
Employees in the location: 14

Kontaktdaten / Contact details

Fahrzeugbau Strehlow GmbH
Sachsenhausener Str. 23b
16515 Oranienburg

Tel. / Phone: +49 (0)3301.594 80
Mobil / Mobile: +49 (0)177 709 534 3
Telefax / Fax: +49 (0)3301.594 849

fahrzeugbau.strehlow[at]t-online.de
www.fahrzeugbau-strehlow.de

Geschäftsführer / Director



Günter Strehlow

» Mit uns finden Sie einen zuverlässigen und kompetenten Partner in Sachen Nutzfahrzeuge. An unserem Standort in Oranienburg erhalten Sie durch individuelle Beratung, hohe Sachkompetenz und makellosen Service – auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittene Lösungen. «

» In us, you will find a competent and reliable partner for commercial vehicles. Through individual consultation at our site in Oranienburg you can take advantage of our technical expertise and impeccable service - Tailoring solutions to your needs. «

Tätigkeitsprofil

- Herstellung von LKW Aufbauten und Montage von Ladekränen bis zur 130 mtr. To. Klasse
- Anfertigen von Aufbauten für den Bau- und Speditionsbereich
- Dienstleistung rund um LKW und Anhänger

Leistungsangebote

- Überprüfung und Instandsetzung elektronischer Anhängersysteme
- Reparaturen an Ladekränen und Hydraulikanlagen
- Achsmesssystem mit Laservermessung für Nutzfahrzeuge
- Klimaservice
- Gesetzliche Untersuchungen an Nutzfahrzeugen
- Durchführung von UVVen an Ladegeräten und Fahrzeugen

Zertifikate / Zulassung / QM

- Geprüfte Schweißer im Bereich Stahl und Aluminium

Kundenbeziehungen

- Reparaturen und Neufahrzeugaufbauten an Speditionen
- Krandienstleister und Handwerksbetrieb in der Region
- Aufbauten Bundesweit

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Hydraulikanlage zur Fertigung von Schläuchen und Rohrleitungen
- Achsmessprüfstand für Nutzfahrzeugen, Klimagerät
- Bremsenprüfstand, Schweißanlagen

Activity profile

- Manufacture of truck bodies and assembly of loading cranes up to 130 metric ton class
- Production of bodies for the construction and freight forwarding industry
- Services relating to trucks and trailers

Range of services

- Inspection and repair of electronic trailer systems
- Repairs to loading cranes and hydraulic systems
- Axle measuring system with laser measurement for commercial vehicles
- Air conditioning service
- Statutory inspections for commercial vehicles
- Checks in accordance with the accident prevention regulations (UVV) for loading equipment and vehicles

Certificates / Approvals / QM

- Certified welders for steel and aluminium

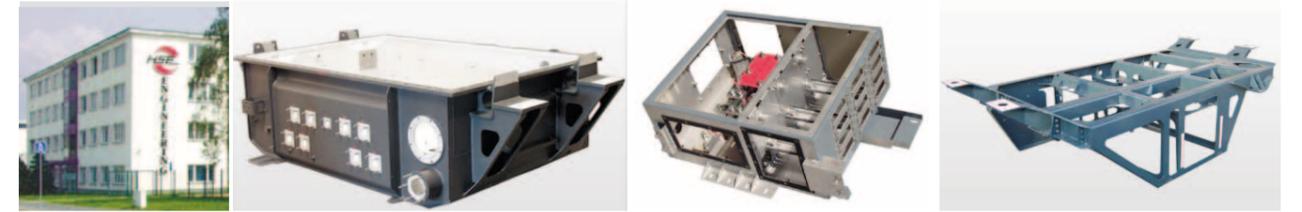
Customers

- Repairs and new vehicle bodies for freight forwarders, crane service providers and small trade companies in the region
- Bodies supplied nationwide

Overview of equipment / machinery

- Hydraulic system for the production of hoses and pipes
- Axle measuring station for commercial vehicles, air conditioning
- Brakes testing station, welding systems

Hennigsdorfer Stahl Engineering GmbH



Sitz am Standort seit: 1991
Mitarbeiter am Standort: 70

Based at the site since: 1991
Employees in the location: 70

Kontaktdaten / Contact details

Hennigsdorfer Stahl Engineering GmbH
Veltener Str. 45
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.543 211
Telefax / Fax: +49 (0)3302.543 264

postoffice[at]hsegmbh.de
www.hsegmbh.de

Geschäftsführer / Director



Holger Schewe

» Stahl in Bestform sowie Aluminium-Baugruppen für Schienenfahrzeuge, Maschinenbau und weitere Anwendungen fertigen wir in Hennigsdorf seit 1995. Unser erfahrenes Team setzt sich hohe Ziele hinsichtlich Qualität und Kundenzufriedenheit. Als zertifizierter Schweißfachbetrieb realisieren wir gern auch Ihre Projekte. Sprechen Sie uns an. «

» We have been manufacturing steel highly successfully as well as aluminium assemblies for rail vehicles, mechanical engineering and other applications in Hennigsdorf since 1995. Our experienced team aims high when it comes to quality and customer satisfaction. As a certified welding specialist, we are also happy to implement your projects. Contact us. «

Tätigkeitsprofil

- Schweißfachbetrieb
- internationaler Schienenfahrzeugbau
- Allgemeiner Maschinen- und Anlagenbau

Leistungsangebote

- Fertigung von
 - Teilen, Baugruppen, Komponenten und Modulen aus Stahl, rostfreiem Edelstahl und Aluminium
- Montage von Bauteilen & Baugruppen mit elektrischen, pneumatischen oder hydraulischen Komponenten

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- DIN EN 15085-2 CL1

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Beschichtung

Kundenbeziehungen

- Schienenfahrzeugbau
- Anlagen- und Maschinenbau
- Wehrtechnik

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Schweißtechnik
- CNC-gesteuerte Kant- und Biegeeinrichtungen,
- Zerspanungstechnik

Activity profile

- Certified welding specialist
- International rail vehicle construction
- General mechanical and plant engineering

Range of services

- Production of
 - parts, assemblies, components, and modules from steel, stainless steel and aluminium
- Assembly of components & assemblies with electrical, pneumatic or hydraulic components

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- DIN EN 15085-2 CL1

Purchased products / services

- Coating

Customers

- Rail vehicle industry
- Mechanical and plant engineering
- Defence technology

Overview of equipment / machinery

- Welding technology
- CNC-controlled folding and bending technology,
- Machining technology

Stadler Pankow GmbH / Velten



Sitz am Standort seit: 2002
Mitarbeiter am Standort: 80
(1.100 Stadler Pankow GmbH gesamt)

Tätigkeitsprofil

- Entwicklung und Produktion von kundenspezifischen Lösungen für Regional- und S-Bahnen, Doppelstocktriebwagen, Reisezugwagen, U-Bahnen sowie Straßenbahnen
- Service, Modernisierungen, Umbauten und Reparaturen von Schienenfahrzeugen

Leistungsangebote

- Entwicklung, Konstruktion und Produktion von Schienenfahrzeugen (Pankow)
- Fertigstellung & Finish (Velten)
- Inbetriebnahme von Schienenfahrzeugen (Velten)
- Kundenabnahmen (Velten)

Zertifikate / Zulassung / QM

- ISO 9001:2008, ISO 14001:2004, ISO 50001:2011
- DIN 6701-2, Klasse 1
- DIN EN ISO/IEC 17065:2013
- EN 15085-2 CL-1

Maschinen- / Anlagenübersicht

- In Velten:
- 3 Hallenkomplexe
 - 2 Prüfgleise mit 750 V DC-Anschluss und div. Umschaltmöglichkeiten
 - Mehrere Arbeitsgruben
 - Teststrecke mit bis zu 120 km/h (direkter Anschluss)

Based at the site since: 2002
Employees in the location: 80
(1.100 total Stadler Pankow GmbH)

Activity profile

- Development and manufacturing of regional and commuter trains, metros as well as custom-built light rail vehicles
- Service, refurbishment, conversion and repair of rail vehicles

Range of services

- Development, design and production of rail vehicles (Pankow)
- Completion & Finish (Velten)
- Commissioning of rail vehicles (Velten)
- Customer approvals

Certificates / Approvals / QM

- ISO 9001:2008, ISO 14001:2004, ISO 50001:2011
- DIN 6701-2, Class 1
- DIN EN ISO/IEC 17065:2013
- EN 15085-2 CL-1

Overview of equipment / machinery

- In Velten
- 3 hall complexes
 - 2 test tracks with 750 V DC-connection and several options to switch
 - several working pits
 - track for testing vehicles at a speed up to 120 km/h (direct connection)

Kontaktdaten / Contact details

Stadler Pankow GmbH
Lessingstraße 102
13158 Berlin
und / and
Bötzower Straße 191 A
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)30.91 91 0
stadler.pankow[at]stadlerrail.com
www.stadlerrail.com

Niederlassungsleiter / Branch Manager: Ulf Braker, CEO Division Dt.



Ulf Braker

» Wir sind stolz mit Velten einen starken Standort zu haben. 2015 haben wir ihn zum Zentrum für die Inbetriebnahme unserer Fahrzeuge ausgebaut.

Wir liefern von hier aus Schienenfahrzeuge sowohl für den nationalen als auch für den internationalen Markt. Züge von Stadler sind auch in Berlin und Brandenburg im Einsatz – z.B. der Doppelstocktriebzug KISS in Brandenburg oder die U-Bahn IK in Berlin. «

» We are proud to be based in such a strong location as Velten. In 2015, we expanded our plant to create our vehicle commissioning centre.

From here, we supply rail vehicles for both the national and international markets. Trains from Stadler are also used in Berlin and Brandenburg – e.g. the KISS double-decker multiple-unit trains in Brandenburg and the IK underground trains in Berlin. «

Stahlhandel Bartoczewitz GmbH



Sitz am Standort seit: 1997
Mitarbeiter am Standort: 10

Tätigkeitsprofil

- Lagerung und Handel mit Stahl
- Konfektionieren nach Bedarf

Leistungsangebote

- Abgabe von Kleinstmengen
- Lieferservice
- Form- und Stabstahl
- Vierkant- und Rundrohre
- Bleche
- Bewehrungsstahl
- Zubehör
- Sondermetalle
 - Edelstahl
 - Aluminium

Zertifikate / Zulassung / QM

- ISO 9001
- Qualitätsmanagementsystem

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Feuerverzinken

Kundenbeziehungen

- Alle Gewerke der Metallbe- und verarbeitung in Industrie und Handwerk aber auch Privatpersonen

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Bandsäge mit 230mm Durchlass und Gehrungsschnittmöglichkeit von -45 bis +60 Grad
- Kaltkreissäge bis 450mm Durchlass
- Kaltkreissäge bis 300mm Durchlass
- Ständerbohrmaschine
- Magnetbohrmaschine
- Betonstahlschneid- und Messwagen
- Brenn- und Schweisstechnik

Based at the site since: 1997
Employees in the location: 10

Activity profile

- Steel stockholding and trading
- Fabrication to order

Range of services

- Sale in small quantities
- Delivery service
- Profile steel and steel rods
- Square and round tubes Sheet steel
- Reinforcing steel
- Accessories
- Special metals
 - Stainless steel
 - Aluminium

Certificates / Approvals / QM

- ISO 9001
- Quality management system

Purchased products / services

- Hot-dip galvanising

Customers

- All trades involving metalworking and metal processing in industry and crafts as well as private individuals

Overview of equipment / machinery

- Band saw with 230mm throat and mitre cut from -45 to +60 degrees
- Cold circular saw up to 450mm throat
- Cold circular saw up to 300mm throat
- Box column drill
- Magnetic drill
- Concrete reinforcement steel cutting and measuring trolley
- Flame and welding technology

Kontaktdaten / Contact details

Stahlhandel Bartoczewitz GmbH
Eduard-Maurer-Str. 5
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.88 73 0
Telefax / Fax: +49 (0)3302.88 73 90

infos[at]stahlhandel-bartoczewitz.de
www.stahlhandel-bartoczewitz.de

Geschäftsführer / Director(s)

Klaus Bartoczewitz
Matthias Bulgrin



Klaus Bartoczewitz & Matthias Bulgrin

» Als lagerhaltender Stahlhandel mit regionalem Schwerpunkt sind wir Ihr kompetenter Ansprechpartner, wenn es um Produkte aus Stahl, Aluminium oder anderen Metallen geht. Egal ob Kleinstabnehmer, Hauslebauer, klein- oder mittelständische Unternehmen oder Industriebetrieb – bei uns sind Sie richtig. «

» As a stockholding steel trader with a regional focus, we are your specialist partner for products made of steel, aluminium or other metals. Whether you are a minimum-quantity customer, a home builder, a small or medium-sized enterprise or an industrial operation - we are the ideal partner for you. «

Die Blechprofis Kruschke GmbH



Sitz am Standort seit: 2014
Mitarbeiter am Standort: 9

Based at the site since: 2014
Employees in the location: 9

Kontaktdaten / Contact details

Die Blechprofis Kruschke GmbH
Am Alten Walzwerk 1
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.20 81 72 8
Telefax / Fax: +49 (0)3302.20 81 72 7

info[at]dieblechprofis.de
www.dieblechprofis.de

Geschäftsführer / Director

Wir bieten unseren Kunden die Beratung und den individuellen Bau von Prototypen, Einzelteilen, sowie Serienfertigung an. <<<

We offer our customers advice and individual construction of prototypes and individual parts as well as series production. <<<

Tätigkeitsprofil

Wir sind spezialisiert auf die Herstellung von Blech- und Schweißkonstruktionen in Maschinenbautoleranz, als Prototyp oder in Serie. Dank unserer modernen Maschinen und kompetenten Mitarbeitern können wir schnell und flexibel auf die Wünsche unserer Kunden eingehen.

Activity profile

We specialise in producing sheet metal and welded constructions to engineering tolerances, as prototypes or in series production. With our state-of-the-art machines and highly skilled employee, we are able to respond to our customers' needs quickly and flexibly.

Leistungsangebote

- Schneiden, Lasern, Stanzen und Biegen mit CNC-Maschinen
- Einlesen von diversen Dateiformaten möglich
- Projektiertung kompletter Baugruppen inklusive Oberflächenbehandlung und Montage
- Schweißen von Stahl, Edelstahl, Aluminium, Kupfer und anderen Legierungen im WIG oder MIG/MAG Verfahren
- Weich- und Hartlötten

Range of services

- Cutting, lasering, punching and bending with CNC machines
- Ability to import a variety of file formats
- Project development for complete assemblies, incl. surface treatment and assembly
- Welding steel, stainless steel, aluminium, copper and other alloys using WIG or MIG/MAG techniques
- Soft and hard soldering

Certificates / Approvals / QM

- Internal QM

Purchased products/services

- Wide variety of surface finishes
- Printing

Customers

- Special machine builders Plant manufacturers
- Medical technology
- Research and development

Overview of equipment / machinery

- Lasers
- CNC punching machines
- CNC press brakes
- WIG welding/MAG welding

Zertifikate / Zulassung / QM

- Firmen internes QM

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Oberflächenveredelungen verschiedenster Art
- Bedrucken

Kundenbeziehungen

- Sondermaschinenbauer
- Anlagenbauer
- Medizintechnik
- Forschung und Entwicklung

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Lasern, CNC-Stanzen
- CNC-Abkantpressen
- WIG-Schweißen/MAG-Schweißen

Diehl Metal Applications, Standort Zehdenick



Sitz am Standort seit: 2004

Based at the site since: 2004

Kontaktdaten / Contact details

Ein Unternehmen der Diehl Metal Applications

ZIMK Zehdenick Innovative Metall- und Kunststofftechnik GmbH
Liebenwalder Ausbau 13
16792 Zehdenick

Tel. / Phone: +49 (0)3307.46 64 0
Telefax / Fax: +49 (0)3307.46 64 33

sales-berlin[at]diehl.com
www.diehl.com/metall

Geschäftsführer / Director(s)

Dieter Landgraf, Dr. Markus Krog

Aus Tradition: Zukunft!

www.diehl.com/career
Ralf Kober, Telefon: +49 (0)3307. 46 64 23

Tätigkeitsprofil

Die ZIMK Zehdenick Innovative Metall- und Kunststofftechnik (ZIMK) ist ein Unternehmen der Diehl Metal Applications GmbH (DMA) am Standort Zehdenick. Das Unternehmen ist ein führender Spezialist für Werkzeug-, Stanz- und Kunststofftechnik. Wir bieten anspruchsvolle Präzisionsstanzteile sowie Verbundprodukte aus Metall und Kunststoff. Speziell bei Bauteilen für die Elektrifizierung des Antriebsstrangs und der leistungs- sowie signalseitigen Kontaktierung von Batteriezellen ist das Unternehmen als Entwicklungs- und Produktionspartner tätig.

Activity profile

ZIMK Zehdenick Innovative Metall- und Kunststofftechnik GmbH (ZIMK) is a company of the Diehl Metal Applications (DMA) and located in Zehdenick. The company is a specialist for tool, stamping and plastics technology. We offer sophisticated precision stamped parts as well as compound products made of metal and plastic. The company is particularly active as a development and production partner when it comes to parts for the electrification of the powertrain as well as the connection of battery cells for charging and for transmitting signals.

Leistungsangebote

- Im Verbund der Diehl Metal Applications deckt das Leistungsspektrum alle Wertschöpfungsstufen ab: von der Produktentwicklung über die Bereitstellung von Vormaterial, Stanztechnik, Schempp+Decker Einpresszonen sowie Oberflächenveredelung bis hin zu Metall-Kunststoff Verbundsystemen – alles aus einer Hand.

Range of services

- As part of Diehl Metal Applications our activities cover all steps of the supply chain: from product development to providing prematerial, stamping technology, Schempp+Decker press-fit zones as well as plating technology and metal-plastic compound systems – everything from one single source.

Services at glance:

- Integrated supply chain
- Customer-specific product development
- Metal-plastic compound systems
- Technologies for the future market electromobility
- Excellent quality management
- Sustainable Material-Management-System

Leistungen im Überblick:

- Integrierte Wertschöpfungskette
- Kundenspezifische Produktentwicklung
- Verbundsysteme aus Metall und Kunststoff
- Technologien für den Zukunftsmarkt Elektromobilität
- Hervorragendes Qualitätsmanagement
- Nachhaltiges Material-Management-System

Zertifikate / Zulassung / QM

- ISO 9001 → ISO/TS 16949
- ISO 14001 → ISO 50001

Certificates / Approvals / QM

- ISO 9001
- ISO/TS 16949
- ISO 14001
- ISO 50001



Wir bringen Metall in Form <<<

We get metal into shape <<<

[esco Metallbausysteme GmbH]



Sitz am Standort seit: 1994
Mitarbeiter am Standort: 30

Based at the site since: 1994
Employees in the location: 30

Kontaktdaten / Contact details

Metallbausysteme GmbH
Am Jägerberg 3
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.39 95 0
Telefax / Fax: +49 (0)3304.39 95 55

info[at]esco-online.de
www.esco-online.de

**Niederlassungsleiter/ Prokurist /
Branch Manager/ Authorised
Representative:** Jörg Mieritz



Jörg Mieritz

»» esco ist seit 1994 als Niederlassung des schwäbischen Unternehmens esco Metallbausysteme GmbH in der Region mit ca. 30 Mitarbeitern tätig.

Neben der Beratung und dem Verkauf bieten wir die Lieferung, Montage, Inbetriebnahme und Wartung von automatischen Türen und Fenstern aus einer Hand. <<<

»» esco has been working in the region as a branch of the Swabian company esco Metallbausysteme GmbH since 1994 and has approximately 30 employees.

In addition to consulting and sales, we also supply, install, commission and maintain automatic doors and windows from a single source. <<<

Activity profile

- Manufacture and sale of fittings for windows, doors and façades
- Consulting, planning, assembly, commissioning and maintenance of automatic doors as well as smoke and heat extraction systems (SHE/ SHEV)

Range of services

- Development and supply of special fittings for metal windows and doors
- Consulting, planning, installation, commissioning and maintenance of building technology, including access control and locking systems

Certificates / Approvals / QM

- TÜV (German Technical Inspection Association) manufacturing plant certification
- Proficiency certificates for assembly staff

Purchased products / services

- Control and central technology
- Drive components for window and door automation

Customers

- Manufacturing industry in the field of drive and control components
- Building hardware industry Germany

Overview of equipment / machinery

- Tools, machinery and equipment for automatic door manufacturing
- Special tools (fully-equipped assembly vehicles)

Tätigkeitsprofil

- Handel mit Metallerzeugnissen und Dienstleistungen in der Gebäudetechnik
- Beratung, Planung, Montage, Inbetriebnahme und Wartung von Automattüren sowie Rauch und Wärmeabzugsanlagen (RWA und NRW)

Leistungsangebote

- Entwicklung und Lieferung von Sonderbeschlägen für Metallfenster und Türen
- Beratung, Planung, Montage, Inbetriebnahme und Wartung von Gebäudetechnik einschließlich Zutrittskontrolle und Schließanlagen

Zertifikate / Zulassung / QM

- TÜV - Fertigungsstätten-zertifizierung
- Sachkundenzeugnisse für Montagemitarbeiter

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Steuerungs- und Zentralentechnik
- Antriebskomponenten für Fenster- und Türautomation

Kundenbeziehungen

- Herstellerindustrie aus dem Bereich Antriebs- und Steuerungskomponenten
- Baubeschlag Industrie Deutschland

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Werkzeuge, Maschinen und Anlagen für Automatik- Türenherstellung
- Sonderwerkzeuge (Vollausstattung Montagefahrzeuge)

[FLAMMSYSCOMP GmbH]



Sitz am Standort seit: 2005
Mitarbeiter am Standort: 140
(ein Unternehmen der FLAMM-Gruppe
Gründung: 1935)

On this location since: 2005
Employees in the location: 140
(a company of FLAMM-group
foundation: 1935)

Kontaktdaten / Contact details

FLAMMSYSCOMP GmbH
August-Conrad-Str. 40
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.499 0
Telefax / Fax: +49 (0)3302.499 300

info[at]flamm-syscomp.de
www.flamm-group.de

Geschäftsführer / Director(s)
Frieder Flamm
Thorsten Ladwig



Thorsten Ladwig

»» Wesentliche Gründe für unseren Erfolg sind die hervorragenden Standortfaktoren in Hennigsdorf und die vielfältigen Beziehungen zu Firmen der Region. Wir werden diesen Standort der Flamm-Gruppe weiter ausbauen und entwickeln. <<<

»» Important reasons for our success are the excellent conditions on location in Hennigsdorf and the manifold relationships to partner companies in the region. This side of Flamm-group we will further increase and develop in future. <<<

Tätigkeitsprofil

- Fertigung von Metall-Systemkomponenten und abgeleiteten Baugruppen in den Bereichen Stanzerei, Montage und Werkzeugbau sowie Entwicklung innovativer Fertigungstechnologien und -anlagen

Leistungsangebote

- Fertigung von Stanz- und Umformteilen mit material-sparenden Stanzverfahren
- Montage von Baugruppen
- Vollautomatische Fertigung von kunststoffummantelten Stanzteilen
- Konstruktion und Herstellung von komplexen Folgeverbund- und Transferwerkzeugen im eigenen Werkzeugbau

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001
- ISO/TS 16949
- DIN EN ISO 14001
- DIN EN ISO 50001

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Bandstahl unterschiedlicher Güten
- Kunststoffe (Spritzgießen)
- Stanz- und Umformwerkzeuge, Vorrichtungen, Lehren, Spritzgießformen
- Mechanische Bearbeitung
- Automatisierungs- und Steuerungstechnik
- Oberflächenbeschichtungen
- Gleitschleifen und Entfetten
- Schweißbaugruppen
- Gummierungen

Kundenbeziehungen

- Nationale und internationale Automobil-, Hausgeräte- und Bahntechnikindustrie

Activity profile

- Production of metal system components and related modules in the fields of stamping, assembly and tool manufacture, development of innovative production technologies and equipment

Range of services

- Production of stamping and forming metal parts with optimized material utilization
- Assemblies and modules
- Full automated production of hybrid parts (overmolding)
- Design and manufacturing of complex progressive and transfer dies and tools in own tool shop

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001
- ISO/TS 16949
- DIN EN ISO 14001
- DIN EN ISO 50001

Purchased products / services

- Rolled strip of steel in different grades
- Plastics (injection molding)
- Stamping and forming tools, fixtures, gauges, injection molds
- Machining parts
- Automation and control engineering
- Surface technology (electro-plate)
- Vibratory grinding and degreasing
- Welding assemblies
- Rubberizations

Customers

- National and international automotive-, household appliances- and railway engineering industries

[Marx Elektrowärme GmbH]



Sitz am Standort seit: 1995
Mitarbeiter am Standort: 20

Based at the site since: 1995
Employees in the location: 20

Kontaktdaten / Contact details

Marx Elektrowärme GmbH
Philipp-Pfarr-Straße 6
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.20 09 30
Telefax / Fax: +49 (0)3302.20 09 38

ew[at]marx-gmbh.de
www.marx-gmbh.de

Geschäftsführer / Director(s)
Christian Eckenbach
Guido Eckenbach



Christian Eckenbach

» Seit über 50 Jahren ist die MARX-Gruppe als zuverlässiger Partner für die Gießereibranche bekannt. Unser Standort in Hennigsdorf ist maßgeblich an diesem gemeinsamen Erfolg beteiligt und bietet dabei Stahlbau-Lösungen sowohl für die Gießereien, als auch für die regionale Industrie. Unser Marx-Team steht Ihnen jederzeit zur Verfügung. Sprechen Sie uns an – wir freuen uns auf eine erfolgreiche Zusammenarbeit! «

» The MARX Group has been known as a reliable partner for the foundry industry for over 50 years. Our site in Hennigsdorf plays a huge part in this mutual success and offers steel construction solutions for foundries as well as for the regional industry. Our Marx team is always at your disposal. Contact us – we look forward to successful collaboration with you! «

Tätigkeitsprofil

- Die MARX Gruppe liefert Schmelz- und Erwärmungsanlagen für Eisen- und Nichteisenmetalle sowie Gießpfannen für den Flüssigmetalltransport
- Tätigkeitsschwerpunkt in Hennigsdorf: Stahl- und Vorrichtungsbau für die Gießereiindustrie
- Von einfachen Komponenten bis hin zur komplexen Baugruppenfertigung
- Eigener Schweißfachbetrieb bietet schnelle und flexible Lösungen für die verschiedensten Branchen

Activity profile

- The MARX Group supplies melting and heating equipment for ferrous and non-ferrous metals as well as pouring ladles for transporting molten metal
- Main activity in Hennigsdorf: Steel and fixture construction for the foundry industry
- From simple components to the production of complex assemblies
- In-house welding specialist offers fast and flexible solutions for a wide variety of sectors

Leistungsangebote

- Große Schweißbaugruppen für Maschinenteile
- Fertigung von Industrieöfen
- Neufertigung, Reparatur und Wartung von Gießpfannen
- Engineering von Komponenten für Gießerei- und Stahlwerkssektor

Range of services

- Large welded assemblies for machine parts
- Manufacture of industrial ovens
- New manufacture, repair and maintenance of pouring ladles
- Engineering of components for the foundry and steelworks sectors

Zertifikate / Zulassung / QM

- EN ISO 9001:2008
- Schweißbetrieb gem. EN ISO 3834-2
- EN ISO 9712:2012 (PT- Prüfung St. 2)

Certificates / Approvals / QM

- EN ISO 9001:2008
- Welding co. acc. to EN ISO 3834-2
- EN ISO 9712:2012 (PT Level 2)

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Pulverbeschichtungen
- Sandstrahlen
- Engineering für Sonderanlagen

Purchased products/services

- Powder coatings
- Sandblasting
- Engineering for special systems

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Drehbänke für max. Bauteile Ø1.400 x L= 5.000mm
- Bohrwerke (Tischgröße bis max. 1.400 x 1.600mm)
- Fräsmaschine, Rundwalze
- Radialbohrmaschine, Tafelschere
- Abkantbank, CNC- Brennschneid anlage (bis t= 150mm)

Overview of equipment / machinery

- Lathes for parts max. Ø1,400 x L= 5,000mm
- Boring machines (Table size up to max. 1,400 x 1,600mm)
- Milling machine
- Radial drilling machine, plate shear
- Sheet metal brake, CNC flame cutting system (up to t = 150mm)

[Metall und Zaunbau - Draschanowski]



Sitz am Standort seit: 1978
Mitarbeiter am Standort: 14

Based at the site since: 1978
Employees in the location: 14

Kontaktdaten / Contact details

Metall und Zaunbau - Draschanowski
„Karlshof“ Nr. 1
16792 Zehdenick

Tel. / Phone: +49 (0)3307.31 04 36
Telefax / Fax: +49 (0)3307.42 08 55

draschanowski[at]t-online.de
www.Metall-Zaunbau.de

Geschäftsführer / Director
Martin Draschanowski



Martin Draschanowski

» Familientradition - seit 40 Jahren im Dienste des Kunden. «

» Family tradition - Serving customers for 40 years. «

Tätigkeitsprofil

- Fertigung, Montage und Handel im gewerblichen, privaten und öffentlichen Bereich
- Tore und Türen, Zäune, Ziergitter
- Treppen, Laufbrücken
- Geländer (Holmgeländer, Füllstabgeländer, Rohrgeländer)

Activity profile

- Manufacturing, assembly and trade in the commercial, private and public sectors
- Gates and doors, fences, decorative grills
- Steps, footbridges
- Railings (rod, bar and tube railings)

Leistungsangebote

- Stahlbauarbeiten
- Fertigung und Montage von Zaunanlagen

Range of services

- Steelwork
- Manufacture and assembly of fence systems

Zertifikate / Zulassung / QM

- Staatlich geprüfter Techniker
- Meisterbrief Schlosser
- Meisterbrief Metallbauer
- EN 1090-1:2009+A1:2011
- EN 1090-2:2011:10

Certificates / Approvals / QM

- State-certified engineer
- Mechanic with Master Craftsman's Diploma
- Metalworker with Master Craftsman's Diploma
- EN 1090-1:2009+A1:2011
- EN 1090-2:2011:10

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Verzinkung und Pulverbeschichtung

Purchased products / services

- Galvanising and power coating

Maschinen- / Anlagenübersicht

- CNC gesteuerte Abkantpresse 4000mm bis 200t
- CNC Brennmaschine 2500mm x 4000mm
- Tafelschere 3000mm x 16mm
- Hydraulisch gesteuerte Profilbiegemaschine

Overview of equipment / machinery

- CNC-controlled press brake 4000mm up to 200t
- CNC flame cutting machine 2500mm x 4000mm
- Plate shear 3000mm x 16mm
- Hydraulically controlled profile bending machine



ÄTZTEC GmbH



Sitz am Standort seit: 2010
Mitarbeiter am Standort: 20

Based at the site since: 2010
Employees in the location: 20

Kontaktdaten / Contact details

ÄTZTEC GmbH
Kraatzter Weg 1
16775 Gransee

Tel. / Phone: +49 (0)330.20 21 00
Telefax / Fax: +49 (0)330.20 21 022

info[at]aetztec.de
www.aetztec.de

Geschäftsführer / Director
Julian Zender



Julian Zender
»» Ätztec findet die maßgeschneiderte Lösung für Ihr Ätzprojekt präzise, wirtschaftlich und schnell, wir freuen uns auf Ihre Anfrage. ««

»» Ätztec will find the perfect tailor-made solution for your etching project - precisely, efficiently and quickly. We look forward to your enquiry. ««

Tätigkeitsprofil

- Herstellung von Formätzteilen aus allen gängigen Metallarten unter Anwendung des fotochemischen Feinätzverfahrens.

Leistungsangebote

- Formätzteile aus Edelstahl und Buntmetall (z.B. Siebe, Gitter, Kontakte, Lautsprechergritter, Medizintechnik etc.) Veredelung, Elektropolieren, Biegen, Plotservice

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN ISO 9001:2008

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Biegen und Veredelung
Plotservice

Kundenbeziehungen

- Siemens
Dräger
Heraeus
United Technologies Cooperation (UTC)

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Schmid Ätzanlagen
Barco Photoplotter

Activity profile

- Manufacture of contour-etched parts from all popular types of metal using the photochemical fine etching process.

Range of services

- Contour-etched parts from stainless steel and non-ferrous metal (e.g. sieves, gratings, contacts, speaker grills, medical technology, etc.), finishing, electropolishing, bending, plot service

Certificates / Approvals / QM

- DIN ISO 9001:2008

Purchased products/services

- Bending and finishing
Plot service

Customers

- Siemens
Dräger
Heraeus
United Technologies Cooperation (UTC)

Overview of equipment / machinery

- Schmid etching equipment Barco photoplotters

CNC - Werkzeugschleiferei



Sitz am Standort seit: 2000
Mitarbeiter am Standort: 7

Based at the site since: 2000
Employees in the location: 7

Kontaktdaten / Contact details

CNC - Werkzeugschleiferei
Buchenhain 2
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.20 17 73
Telefax / Fax: +49 (0)3302.20 17 75

cnc-schulz[at]t-online.de
www.cnc-schulz-werkzeugschleiferei.de

Tätigkeitsprofil

- CNC Werkzeugschleiferei
Ansprechpartner für zerspanende Werkzeuge und Schleifarbeiten
Schärfen und Anfertigen von Zerspanungswerkzeugen
Rundscheifen von Maschinenbauteilen außen und innen

Leistungsangebote

- Werkzeugschleiferei
Sonderanfertigungen von Bohraufsätzen
Vorort-Lieferservice
Sonderanfertigungen von HSS- und VHM-Werkzeugen für die Metallbearbeitung
Rundscheifarbeiten bis 1000mm Länge

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- HSS - VHM Rohlinge
Katalogwerkzeug zur Umarbeitung
Spezialisierte Schleifereien für HSS + HM - Kreissägeblätter

Kundenbeziehungen

- Schwermaschinenbau
Bauschlossereien
Automatenfertigung
Sondermittelbau

Maschinen- / Anlagenübersicht

- 5-Achsen Schütte 325 linear
5-Achsen Schütte WU 305 linear
5-Achsen HAWEMAT 2005
5-Achsen HAWEMAT 3000
5-Achsen HAAS Multigrind
CNC- Rundscheifmaschine
Kellenberger KEL-VISTA

Activity profile

- CNC tool grinding shop
Partner for cutting tools and grinding work
Making and sharpening machining tools
Cylindrical grinding of machine components, internal and external

Range of services

- Tool grinding shop
Custom production of boring bits
Delivery-to-site service
Custom production of HSS and solid carbide tools for metalworking
Cylindrical grinding work up to 1000mm long

Purchased products/services

- HSS - Solid carbide blanks
Catalogue tool for reworking
Specialist grinding shops for HSS + carbide-tipped circular saw blades

Customers

- Heavy engineering
Smitheries
Machine manufacture
Special construction

Overview of equipment / machinery

- Schütte 325 linear 5-axis
Schütte WU 305 linear 5-axis
HAWEMAT 2005 5-axis
HAWEMAT 3000 5-axis
HAAS Multigrind 5-axis
CNC cylindrical grinding machine
Kellenberger KEL-VISTA

Geschäftsführer / Director
Detlef Schulz



Detlef Schulz
»» Hier am Standort finden Sie mit uns einen leistungsstarken Partner für zerspanende Werkzeuge und Schleifarbeiten. Unser regionaler Bezug ermöglicht höchste Qualität und kurzfristige Fertigung. Wir verbinden High Tech mit solider handwerklicher Facharbeit. Sprechen Sie uns an! ««

»» Here at the site you will find in us a strong partner for cutting tools and grinding work. Our regional location means we can offer the highest quality and short lead times. We combine high tech with solid technical craftsmanship. Contact us! ««

KRA.F.T.-SERVICE GmbH



Sitz am Standort seit: 2000
Mitarbeiter am Standort: 18

Based at the site since: 2000
Employees in the location: 18

Kontaktdaten / Contact details

KRA.F.T.-SERVICE GmbH
Philipp-Pfarr-Straße 9e
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.20 85 80

info[at]kraft-service.de
www.kraft-service.de

Geschäftsführer / Director

Henry Günther



Henry Günther

»» Sind unsere Kunden mit unseren Leistungen zufrieden, dann ist das für uns kein Grund, nicht noch besser zu werden. Fordern Sie uns. Wir sind für Sie da. Sie sind herzlich willkommen. ««

»» Our customers are very happy with our service, but for us, that is no reason to stop improving. Ask us. We're here for you. We look forward to your enquiry. ««

Tätigkeitsprofil

- Anerkannter Fachbetrieb für: Regalanlagen, Stahlbau, Bauschlosserei, Kranservice, Toranlagen

Leistungsangebote

- Sonderkonstruktionsbau
- Podeste
- Zaun-, Krananlagen
- UVV-Prüfungen, Inspektionen
- Wartungen, Reparaturen

Zertifikate / Zulassung / QM

- Schweißbetrieb: Bescheinigung Klasse E
- DIN 18 800 Teil 7 Abs. 6.2
- DIN 1090-2, Ausführungsklasse EXC3
- DIN EN ISO 9001-2008

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Trennzuschnittarbeiten
- mechanische Bearbeitung
- Stahl- und Aluminiumeinkauf
- Farbbeschichtungen
- Verzinkungen
- Speditionen
- Hebeteknik

Kundenbeziehungen

- Schienenverkehrstechnik
- Holzbau
- Stahlproduktion
- Bauwesen
- Industrie allgemein

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Automatisches Sägen
- Bohrmaschinen
- Messtechnik
- Schweißmaschinen

Activity profile

- Approved specialist company for: shelving systems, steel construction, smithery, crane service, gate systems

Range of services

- Building special structures
- Platforms
- Fence, crane systems
- UVV [accident prevention] checks inspections
- Maintenance, repairs

Certificates / Approvals / QM

- Welding company: Class E certificate
- DIN 18 800 Part 7 Para. 6.2
- DIN 1090-2, Execution Class EXC3
- DIN EN ISO 9001-2008

Purchased products / services

- Parting and cutting Mechanical processing
- Steel and aluminium purchase
- Colour coatings
- Galvanising
- Freight forwarding
- Lifting technology

Customers

- Railway technology
- Timber construction
- Steel production
- Building trade
- Industry in general

Overview of equipment / machinery

- Automatic saws
- Drilling machines
- Measuring technology
- Welding machines

Körper und Körper GmbH Präzisionsmechanik



Sitz am Standort seit: 2010
Mitarbeiter am Standort: 30

Based at the site since: 2010
Employees in the location: 30

Kontaktdaten / Contact details

Körper und Körper GmbH
Präzisionsmechanik
Triftweg 1-2
16547 Birkenwerder

Tel. / Phone: +49 (0)3303.50 65 40
Telefax / Fax: +49 (0)3303.50 65 429

info[at]koerber-koerber.de
www.koerber-koerber.de
www.facebook.com/koerberundkoerber

Geschäftsführer / Director(s)

Peter und Benjamin Körber



Peter und Benjamin Körber

»» Wir fangen dort an wo andere aufgeben: komplexe Zerspanungsteile mit Toleranzen im µm-Bereich mit kurzen Lieferzeiten. ««

»» We start where others give up: complex machined parts with tolerances in the µm range and short delivery times. ««

Tätigkeitsprofil

- Komplexe Zerspanungsteile (Fräsen und Drehen) vom Einzelteil bis zur Kleinserie inkl. Montage zu Baugruppen

Leistungsangebote

- CNC Fräsen (incl. 5-Achs-Fräsen)
- CNC Drehen
- CNC Messen (Zeiss)
- Montage der Teile zu Baugruppen
- Geschlossene Prozesskette vom CAD-Modell zum fertigen Teil
- Materialien: Aluminium, Edelstähle (auch hochfeste), Titan, Sonderlegierungen, Messing, Kunststoff

Zertifikate / Zulassung / QM

- ISO 9001
- ISO 14001

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Halbzeuge
- Oberflächenbehandlung
- Blechzuschnitte

Kundenbeziehungen

- Medizintechnik
- Wissenschaft
- Gerätebau
- Luft- und Raumfahrt

Maschinen- / Anlagenübersicht

- 20 teilweise automatisierte Fräs- und Drehzentren

Activity profile

- Complex machined parts (milling and turning), from a single part to a small series, including assembly into sub-assemblies

Range of services

- CNC milling (incl. 5-axis milling)
- CNC turning
- CNC measuring (Zeiss)
- Assembling parts into sub-assemblies
- Closed process chain from CAD model to finished part
- Materials: Aluminium, stainless steel (incl. high-strength), titanium, special alloys, brass, plastic

Certificates / Approvals / QM

- ISO 9001
- ISO 14001

Purchased products/services

- Semi-finished products
- Surface treatment
- Cut-to-order sheet metal

Customers

- Medical technology
- Science
- Apparatus engineering
- Aerospace

Overview of equipment / machinery

- 20 partially automated milling and turning centres

MBC March Beschichtungscenter GmbH



Sitz am Standort seit: 2009
Mitarbeiter am Standort: 24

Based at the site since: 2009
Employees in the location: 24

Kontaktdaten / Contact details

MBC March Beschichtungscenter GmbH
Philipp-Pfarr-Straße 10
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.49 47 410
Telefax / Fax: +49 (0)3302.49 47 414

info[at]mbc-infoweb.de
www.mbc-infoweb.de

Geschäftsführer / Director
Torsten March



Torsten March

»» Aufgrund der Nähe zu unseren Kunden aus den Bereichen Schienenverkehrstechnik und Metall haben wir uns 2009 bewusst für den Standort Hennigsdorf entschieden. Durch das große Spektrum an Dienstleistungen, die rasche und präzise Durchführung der Arbeiten, sowie ein innovatives Umfeld, konnten wir seit der Unternehmensgründung von drei auf 25 Angestellte wachsen. <<<

»» We deliberately chose Hennigsdorf as our location because of its proximity to our customers in the railway technology and metal industries. Since we offer a wide range of services, perform our work swiftly and precisely and boast an innovative environment, we have been able to grow our company from 3 to 25 employees since it was established. <<<

Tätigkeitsprofil

- ➔ Beschichtungscenter und zertifiziertes Dienstleistungsunternehmen
- ➔ Individuelle Vorbehandlungsverfahren von Aluminiumteilen und Stahlteilen

Leistungsangebote

- ➔ Sandstrahlen, Pulverbeschichtung und Nasslackierung, Verzinkung, Verzinnung
- ➔ Phosphatentfetten und konservieren von Stahl
- ➔ Beizen, entfetten und passivieren von Aluminium

Zertifikate / Zulassung / QM

- ➔ ISO 9001:2008
- ➔ Produktqualifikation DB 918 340 für Stahl und Aluminium

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- ➔ Beschichtungsmaterialien, wie Lacke und Pulver
- ➔ Chemie für die Vorbehandlung
- ➔ Verpackungsmaterialien
- ➔ Strahlmittel
- ➔ Reinigungsfirmer für Anlagenwartung

Kundenbeziehungen

- ➔ Schienenfahrzeughersteller
- ➔ Maschinen & Metallbau
- ➔ Medizintechnik
- ➔ Automobil-, Möbel-, Fensterindustrie
- ➔ Privatkunden

Maschinen- / Anlagenübersicht

- ➔ Halbautom. Vorbehandlungskabine
- ➔ Hafttrockner
- ➔ Pulver-Beschichtungskabine
- ➔ Kombi-Lackierkabinen
- ➔ Strahlkabine, Farbmischbank

Activity profile

- ➔ Coating centre and certified service company
- ➔ Individual pretreatment processes for aluminium parts and steel components

Range of services

- ➔ Sandblasting, powder coating and wet painting, galvanising, tinning
- ➔ Phosphate degreasing and preservation of steel
- ➔ Pickling, degreasing and passivation of aluminium

Certificates / Approvals / QM

- ➔ ISO 9001:2008
- ➔ DB 918 340 product qualification for steel and aluminium

Purchased products/services

- ➔ Coating materials such as paints and powders
- ➔ Chemicals for pretreatment
- ➔ Packaging materials
- ➔ Blasting agents
- ➔ Cleaning companies for plant maintenance

Customers

- ➔ Rail vehicle manufacturers
- ➔ Machinery & metal construction
- ➔ Medical technology
- ➔ Automotive, furniture and window industries
- ➔ Private customers

Overview of equipment / machinery

- ➔ Semi-automatic pretreatment booth
- ➔ Adhesive dryer
- ➔ Powder coating booth
- ➔ Combi-painting booth
- ➔ Blasting cabinet, paint mixing station

MF-Felgenveredelung



Sitz am Standort seit: 2008
Mitarbeiter am Standort: 10

Based at the site since: 2008
Employees in the location: 10

Kontaktdaten / Contact details

MF-Felgenveredelung
Havelring 12
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.20 36 66
Telefax / Fax: +49 (0)3304.20 37 31

info[at]mf-felgenveredelung.de
www.mf-felgenveredelung.de

Inhaber / Proprietor
Mario Merten



Eleganz in Perfektion

Mario Merten

»» Wir sind groß genug, um die Leistungsfähigkeit und Kapazität für Großaufträge zu bieten, aber auch klein genug, um immer kurzfristig, persönlich und flexibel die beste Lösung für Ihre individuelle Aufgabe zu finden. <<<

»» We are large enough to offer the capacity and efficiency to handle large orders, but also small enough to offer a fast, flexible and personal service in finding you the best solution for your individual task. <<<

Tätigkeitsprofil

- ➔ Oberflächenbehandlung
- ➔ Felgenreparatur, u. -veredelung
- ➔ Reifenservice

Leistungsangebote

- ➔ Gleitschleifen
- ➔ Entgraten
- ➔ Pulverbeschichtung
- ➔ Hochglanzverdichtung
- ➔ Lakieren
- ➔ Eloxieren
- ➔ Wassertransferdruck
- ➔ Kugelpolieren

Zertifikate / Zulassung / QM

- ➔ Meisterbrief

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- ➔ Beschichtungspulver
- ➔ Gleitschleifverfahrensmittel
- ➔ Lacke

Kundenbeziehungen

- ➔ Privatkundenbereich
- ➔ Automobilindustrie
- ➔ Oldtimerbereich

Maschinen- / Anlagenübersicht

- ➔ Tauchbecken
- ➔ Vibrationsanlagen

Activity profile

- ➔ Surface treatment
- ➔ Rim repair and finishing
- ➔ Tyre service

Range of services

- ➔ Vibratory finishing
- ➔ Deburring
- ➔ Powder coating
- ➔ Vibratory polishing
- ➔ Painting
- ➔ Anodising
- ➔ Hydrographics
- ➔ Ball burnishing

Certificates / Approvals / QM

- ➔ Master Craftsman's Diploma

Purchased products / services

- ➔ Coating powders
- ➔ Vibratory finishing consumables
- ➔ Paints

Customers

- ➔ Private customer segment
- ➔ Car industry
- ➔ Classic car segment

Overview of equipment / machinery

- ➔ Dip tanks
- ➔ Vibration equipment

[M. Friesen GmbH]



Sitz am Standort seit: 1992
Mitarbeiter am Standort: 80

Based at the site since: 1992
Employees in the location: 80

Kontaktdaten / Contact details

M. Friesen GmbH
Am Heidering 16
16515 Oranienburg

Tel. / Phone: +49 (0)3301.83 14 0
Telefax / Fax: +49 (0)3301.83 14 15

info[at]friesen-team.de
www.friesen-team.de

Geschäftsführer / Director



Marco-Dirk Friesen

» Schon seit Jahrzehnten setzt FRIESEN Starter und Generatoren instand. Wir liefern erstklassige Qualität zum fairen Preis und bieten somit das ideale Produkt für Werkstätten im Rahmen der zeitwertgerechten Reparatur. Daneben leisten wir durch die ressourcenschonende Aufarbeitung der Aggregate einen großen Beitrag zum Umweltschutz. Diesem innovativen Ansatz fühlen wir uns verpflichtet. <<

» FRIESEN has been repairing starters and generators for decades. We deliver first-class quality at a fair price, thus providing the ideal product for workshops for repairs in keeping with fair market values. Plus, we are also helping to protect the environment through resource-friendly refurbishment of assemblies. We are committed to this innovative approach. <<

Tätigkeitsprofil

- Instandsetzung von Startern und Generatoren
- 24-Stunden Reparaturservice

Leistungsangebote

- Starter und Generatoren für PKW und NKW
- Gelenkwellen
- Reparaturservice für Starter und Generatoren aller Art

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- ISO 14001:2004

Kundenbeziehungen

- OES-Lieferant
- Kunden: Autoteilehändler (International Aftermarket) und Werkstattketten
- Europaweites Vertriebsnetz mit Schwerpunkten in Deutschland und Italien

Activity profile

- Repair of starters and generators
- 24-hour repair service

Range of services

- Starters and generators for passenger cars and commercial vehicles
- Drive shafts
- Repair service for all kinds of starters and generators

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001:2008
- ISO 14001:2004

Customers

- OES
- Customers: Car parts dealers (international aftermarket) and workshop chains
- Europe-wide distribution network concentrated mainly in Germany and Italy

[Metallbearbeitung - Andreas Grothe]



Sitz am Standort seit: 2004
Mitarbeiter am Standort: 15

Based at the site since: 2004
Employees in the location: 15

Kontaktdaten / Contact details

Metallbearbeitung - Andreas Grothe
Philipp-Pfarr-Str. 10
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.49 48 47
Telefax / Fax: +49 (0)3302.49 49 45

info[at]a-grothe.de
www.a-grothe.de

Inhaber / Proprietor



Andreas Grothe

» Firmengründung vor 25 Jahren in Berlin. Aufgrund der Nähe zu Kunden aus dem Bereich Bahn und Automobilbranche haben wir uns 2004 bewusst für den Standort Hennigsdorf entschieden.

Wir verstehen uns als Dienstleister für komplexe Dreh-, Fräs- und Laserteile mit Toleranzen im µm - Bereich. <<

» Company established 25 years ago in Berlin. We deliberately chose Hennigsdorf as our location because of its proximity to customers in the railway and automotive industries.

We see ourselves as a service provider for complex turned, milled and lasered parts with tolerances in the µm range. <<

Tätigkeitsprofil

- Einzel-, Klein- und Großserienfertigung von Dreh- und Frästeilen aus sämtlichen Materialien (Stahl, Guß, rostfreiem Edelstahl, Aluminium, Messing, Kunststoffe etc.)

Leistungsangebote

- Alles aus einer Hand
- Oberflächenbehandlung
- Zerspanungstechnik
- Schweißtechnik
- Fertigungsprogramm: u.a. Fahrzeugteile (Bahn, Straße), Optische Präzisionsteile, Kompressoren-Komponenten für Kältetechnikanlagen, Ersatzteile für Maschinen, Medizintechnik, Formteile für den Werkzeugbau, Laserteile

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001/2015
- CL4

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Sämtliche zu bearbeitende Materialien
- Wärme- und Oberflächenbehandlung
- Montagekomponenten

Kundenbeziehungen

- Bahnbranche
- Automobilbranche
- Elektroindustrie
- Kleinunternehmen diverser Branchen

Maschinen- / Anlagenübersicht

- CNC Bearbeitung (Drehen bis 500mm, Fräsen bis 960mm)

Activity profile

- Single, small and large series production of turning and milling parts from all materials (steel, cast iron, stainless steel, aluminium, brass, plastics, etc.)

Range of services

- Everything from a single source
- Surface treatment
- Machining technology
- Welding technology
- Production programme: incl. vehicle parts (rail, road), optical precision parts, compressor components for cooling technology systems, spare parts for machines, medical technology, moulds for toolmaking, laser parts

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001/2015
- CL4

Purchased products / services

- All materials to be processed
- Heat and surface treatment
- Assembly components

Customers

- Railway industry
- Automotive industry
- Electrical industry
- Small business in various industries

Overview of equipment / machinery

- CNC processing (turning up to 500mm, milling up to 960mm)

[Oberflächentechnik JeLe]



Sitz am Standort seit: 2008
Mitarbeiter am Standort: 2

Based at the site since: 2008
Employees in the location: 2

Kontaktdaten / Contact details

Oberflächentechnik JeLe
Havelring 12
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.20 61 83
Telefax / Fax: +49 (0)3304.20 37 31

info[at]ot-jele.de
www.ot-jele.de

Geschäftsführer / Director
Jens Leiermann



Tätigkeitsprofil

- Bearbeitung verschiedener Materialien mit unterschiedlichen Verfahren; vorwiegend im Bereich Metall, KFZ und Zweirad

Leistungsangebote

- Wassertransferdruck
- Polieren
- Hochglanzverdichten
- Pulverbeschichtung
- Lackieren
- Tanksanierung
- Chemisches Entlacken
- Glasperlstrahlen
- Eloxieren
- Felgeninstandsetzung
- Zierstreifen / Pinstripes
- Prototypen- und Kleinserienbau aus GFK

Kundenbeziehungen

- Dreher und Fräser
- Lackierer
- Designer
- Architekten
- Diverse Fahrzeuge
- Autohäuser
- Motorradhändler und Customizer

Activity profile

- Processing various materials using a variety of methods; mainly in the metal, car and motorbike industry

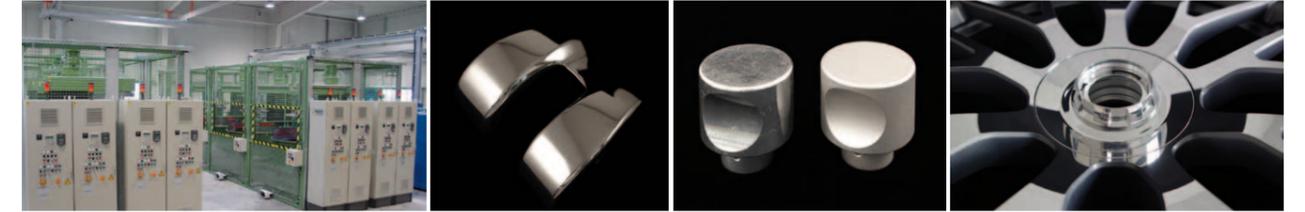
Range of services

- Hydrographics
- Polishing
- Vibratory polishing
- Powder coating
- Painting
- Tank restoration
- Chemical paint stripping
- Glass bead blasting
- Anodising
- Rim repairs
- Pinstriping
- Prototypes and small-series production in GRP

Customers

- Turners and millers
- Painters
- Designers
- Architects
- Various vehicles
- Car dealers
- Motorbike dealers and customisers

[surfaced GmbH]



Sitz am Standort seit: 1993
Mitarbeiter am Standort: 49

Based at the site since: 1993
Employees in the location: 49

Kontaktdaten / Contact details

surfaced GmbH
Am Gleis 3
16515 Oranienburg

Tel. / Phone: +49 (0)3301.52 32 14

info[at]surfaced.de
www.surfaced.de

Geschäftsführer / Director(s)
Petra Domnick, Dirk Gather



Petra Domnick

➤➤ Die direkte Anbindung an Berlin bietet uns als kleinem Mittelständler ein gutes industrielles Umfeld, wir wissen die Möglichkeiten an unserem Unternehmensstandort sehr zu schätzen und können uns dort seit über 20 Jahren gut entwickeln. Die gut funktionierende und weit verzweigte Netzwerkstruktur in der Region Berlin-Brandenburg ist für unser Produktions- und Dienstleistungsangebot im Bereich der Metall- und Kunststoffbearbeitung unerlässlich. <<<

➤➤ The direct connection to Berlin offers us, as a small medium-sized company, a good industrial environment. We understand the possibilities afforded to us because of our company's location and have been able to thrive and grow here for over 20 years. The widespread network structure within the Berlin-Brandenburg region works well and is indispensable for our production and services array in the field of metal and plastics processing. <<<

Tätigkeitsprofil

- Dienstleistungen für die Oberflächentechnik
- Metall- und Kunststoffveredelung
- Lohnbearbeitung
- Prozessentwicklung
- Vertrieb von Systemlösungen

Leistungsangebote

- Entgratungstechnik
- Schleifen
- Polieren
- Oberflächenoptimierung
- Hochglanzverdichten
- Reinigen
- Strahltechnik

Zertifikate / Zulassung / QM

- DIN EN ISO 9001:2008

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Beschichtungstechnologien
- Qualitätssicherung
- Messtechnik
- Technologien für Oberflächenveredelung

Kundenbeziehungen

- Automobil
- Medizintechnik
- Lebensmitteltechnik
- Brillen und Schmuck
- Luftfahrt
- Dekorative Beschläge

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Gleitschleifanlagen
- Strahlanlagen
- Fliehkraftsysteme
- Tauschschleifsysteme
- Sondermaschinen
- Reinigungssysteme
- Prozesswassertechnik

Activity profile

- Services for surface treatment
- Metal and plastic finishing
- Subcontracting
- Process development
- Sale of system solutions

Range of services

- Deburring technology
- Grinding
- Polishing
- Surface optimisation
- Vibratory polishing
- Cleaning
- Blasting technology

Certificates / Approvals / QM

- DIN EN ISO 9001:2008

Purchased products/services

- Coating technology
- Quality assurance
- Measurement technology
- Technologies for surface finishing

Customers

- Automotive
- Medical
- Food technology
- Spectacle frames and jewellery
- Aviation
- Decorative fittings

Overview of equipment / machinery

- Vibratory finishing equipment
- Blasting equipment
- Centrifugal force systems
- Immersion grinding systems
- Special machines
- Cleaning systems
- Process water technology

[SWR B. Wodarz & Sohn GbR]



Sitz am Standort seit: 1995
Mitarbeiter am Standort: 3

Based at the site since: 1995
Employees in the location: 3

Kontaktdaten / Contact details

SWR B. Wodarz & Sohn GbR
Finkenstr. 46
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.49 35 09
Mobil / Mobile: +49 (0)171 27 52 966
Telefax / Fax: +49 (0)3302.49 48 15

info[at]swr-brandschutz.de
www.swr-brandschutz.de

Geschäftsführer / Director(s)

Bernd Wodarz &
Lieven Schmidt



Bernd Wodarz

»» Mit uns finden Sie einen kompetenten und erfahrenen Ansprechpartner für Lösungen rund um den Feuerschutz. Sprechen Sie uns an! ««

»» In us, you will find a competent and experienced partner for fire protection solutions. Contact us! ««

Tätigkeitsprofil

- ➔ Montage und Reparatur von Brandschutzanlagen und -türen sowie Rauchmeldeanlagen
- ➔ UVV-Prüfungen / Abnahmen nach VBG

Leistungsangebote

- ➔ Lösungen rund um den Feuerschutz
 - ☐ Anlieferung,
 - ☐ Entladung
 - ☐ Montage und Inbetriebnahme
 - ☐ Kundendienst
 - ☐ Service und Wartung
- ➔ Metall- und Kunstschmiedearbeiten

Zertifikate / Zulassung / QM

- ➔ Meister für Instandhaltung Abnahme berechtigt für Feststellanlagen an Brandschutztüren und Tore der Fa Dorma Geze und Schwarze
- ➔ Ich arbeite zu 95% für DMW Schwarze, den Hersteller für Brandschutztüren und Toren

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- ➔ Brandschutztüren

Kundenbeziehungen

- ➔ Bauunternehmen (Einzelhandel, Einkaufszentren, Veranstaltungsgebäude, Bahnhöfe)
- ➔ Öffentliche Einrichtungen

Maschinen- / Anlagenübersicht

- ➔ Materiallager und
- ➔ Transporter mit Werkzeug

Activity profile

- ➔ Assembly and repair of fire protection systems and doors as well as smoke alarm systems
- ➔ UVV (accident prevention) checks/ Acceptance according to the VBG (German Social Accident Insurance Institution)

Range of services

- ➔ Solutions relating to fire protection
 - ☐ Delivery
 - ☐ Unloading
 - ☐ Assembly and commissioning
 - ☐ Customer service
 - ☐ Service and maintenance
- ➔ Metal and wrought iron artwork

Certificates / Approvals / QM

- ➔ Master craftsman for maintenance, authorised to issue acceptance for hold-open systems on fire doors and gates on behalf of the company Dorma Geze und Schwarze
- ➔ 95% of my work is for DMW Schwarze, who manufacture fire doors and gates

Purchased products / services

- ➔ Fire doors

Customers

- ➔ Construction companies (retail, shopping centres, event venues, railway stations)
- ➔ Public institutions

Overview of equipment / machinery

- ➔ Material storage and
- ➔ Vehicles with tools

[H.E.S. Hennigsdorfer Elektrostahlwerke GmbH]



© Daniel Stephan

Sitz am Standort seit: 1992
Mitarbeiter am Standort: 670

Based at the site since: 1992
Employees in the location: 670

Kontaktdaten / Contact details

H.E.S. Hennigsdorfer
Elektrostahlwerke GmbH
Wolfgang-Küntscher-Straße 18
16761 Hennigsdorf

Tel. / Phone: +49 (0)3302.80 60
Telefax / Fax: +49 (0)3302.80 62 11

direktion.hes[at]rivagroup.com
www.rivastahl.de

Geschäftsführer / Director(s)

Alain Creteur (Vors.)
Andrea Rivetta
Katja Rex



Tätigkeitsprofil

- ➔ Elektrostahlwerk
- ➔ Walzwerk
- ➔ Weiterverarbeitung

Leistungsangebote

- ➔ Stranggussknüppel
- ➔ Betonstabstahl
- ➔ Rundstahl in Stäben und Ringen
- ➔ Blankstahlprodukte, auch wärmebehandelt

Zertifikate / Zulassung / QM

- ➔ Integriertes Managementsystem: Qualität, Umwelt, Energie, Nachhaltigkeit
- ➔ Weitere Zulassungen auf unserer Homepage einsehbar

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- ➔ Schrott,
- ➔ Diverse Zuschlagsstoffe

Kundenbeziehungen

- ➔ Automobilzulieferer-,
- ➔ Maschinenbau-,
- ➔ Investitionsgüter- und Bauindustrie

Maschinen- / Anlagenübersicht

- ➔ Elektrostahlwerk, Kontiwalzwerk,
- ➔ Wärmebehandlungsanlagen,
- ➔ Blankstahlmaschinen

Activity profile

- ➔ Electric steel plant
- ➔ Rolling mill
- ➔ Further processing

Range of services

- ➔ Continuous cast billets
- ➔ concrete reinforcement steel bars
- ➔ Round steel in bars and coils
- ➔ Bright steel, also heat treated

Certificates / Approvals / QM

- ➔ Integrated management system: Quality, environment, energy, sustainability
- ➔ Other approvals on our homepage

Purchased products / services

- ➔ Metal scrap
- ➔ Various aggregates

Customers

- ➔ Automotive suppliers,
- ➔ Engineering,
- ➔ Capital goods and construction industry

Overview of equipment / machinery

- ➔ Electric steel plant, continuous rolling mill,
- ➔ Heat treatment equipment,
- ➔ Bright steel machines

AWU Abfallwirtschafts-Union Oberhavel GmbH



Sitz am Standort seit: 1990
Mitarbeiter am Standort: 163

Based at the site since: 1990
Employees in the location: 163

Kontaktdaten / Contact details

Abfallwirtschafts-Union Oberhavel
GmbH Breite Straße 47a
16727 Velten

Tel. / Phone: +49 (0)3304.376 0
Telefax / Fax: +49 (0)3304.376 277

info[at]awu-oberhavel.de
www.awu-oberhavel.de

Geschäftsführer / Director
Manfred Speder



Manfred Speder

» Wir sind ein modernes und leistungsfähiges Entsorgungsunternehmen mit umfassender Anlagen-, Fahrzeug-, und Behältertechnik, sowie qualifizierten und motivierten Mitarbeitern. Die AWU stellt sich heute als der mit Abstand führende Entsorger im Landkreis Oberhavel dar. <<<

» We are a modern and efficient waste management company with a comprehensive range of plant, vehicle and container technology as well as qualified and motivated staff. Today, AWU is by far the leading waste management company in the Oberhavel district. <<<

Tätigkeitsprofil

- Entsorgungsunternehmen - Sammeln, Befördern, Lagern, Handeln und Makeln von Abfällen

Leistungsangebote

- Containerdienst
- Baustellenentsorgung
- Haus- und Gewerbemüllentsorgung
- Entsorgungskonzepte
- Straßenreinigung
- Abrisse, Wohnungsaufösungen
- Winterdienst
- Sammlung von Wertstoffen

Zertifikate / Zulassung / QM

- Entsorgungsfachbetrieb
- Qualitätsmanagementsystem nach DIN EN ISO 9001
- DIN EN ISO 50001

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Pappe / Papier
- Metallschrott

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Absetz- und Abgleitcontainer von 2-40m³
- Umleerbehälter
- Papiersortieranlage in Velten

Activity profile

- Disposal company - Collection, transport, storage, trading and brokering of waste

Range of services

- Container service
- Building site waste management
- Household and commercial waste management
- Disposal concepts
- Street cleaning
- Demolitions, house clearances
- Winter road clearance
- Collection of recyclable materials

Certificates / Approvals / QM

- Certified waste management company
- Quality management system according to DIN EN ISO 9001
- DIN EN ISO 50001

Purchased products / services

- Cardboard/paper
- Scrap metal

Overview of equipment / machinery

- Skips and roll-on/roll-off containers from 2 to 40m³
- Wheeled containers
- Paper sorting plant in Velten

GRUNSKE Metall - Recycling GmbH & Co KG



Sitz am Standort seit: 1996
Mitarbeiter am Standort: 175

Based at the site since: 1996
Employees in the location: 175

Kontaktdaten / Contact details

GRUNSKE Metall
Recycling GmbH & Co KG
Veltener Straße 32
16515 Oranienburg

Tel. / Phone: +49 (0)3301.57 37 100
Telefax / Fax: +49 (0)3301.57 37 110

joerg.rauschenbach[at]grunske.net
www.grunske.net

Geschäftsführer / Director(s)
Jörg Rauschenbach,
Manfred Speder



Jörg Rauschenbach

» Einer für Alles. Tradition-Qualität-Nachhaltigkeit. Dafür steht nicht nur unserer Unternehmen, sondern auch der Standort. <<<

» One-stop shop. Tradition-Quality-Sustainability. This is what not just our company, but also the site stands for. <<<

Tätigkeitsprofil

- Schrott- und Metallrecycling
- Abfallwirtschaft einschließlich Beratung
- Probenahme

Leistungsangebote

- Handel mit Schrott
- Containerdienst
- Aufbereitung von Sonderschrott
- Abbrucharbeiten
- Erdarbeiten
- Entsorgung für Baugewerbe und Industrie und Privathaushalte
- Astbestrückbau etc.

Zertifikate / Zulassung / QM

- Entsorgungsfachbetrieb (EdDE)
- anerkannter Ausbildungsbetrieb

Zukauf Produkte/ Dienstleistungen

- Fuhrpark (Transporte)
- Schrott, Buntmetalle
- Logistik

Kundenbeziehungen

- Bauwirtschaft
- Industrie
- Fahrzeugbau

Maschinen- / Anlagenübersicht

- Bauschuttsortieranlage
- Schrottplatz/ Schrottschere
- Querstromzerspaner Anlage
- Mineralstofflager
- Abfallzwischenlager bis 200.000t

Activity profile

- Scrap and metal recycling
- Waste management, incl. consulting
- Sampling

Range of services

- Trade in scrap
- Container service
- Processing of special scrap
- Demolition work
- Earthworks
- Disposal for construction and industry and private
- Asbestos removal, etc.

Certificates / Approvals / QM

- Certified waste management company (Waste Disposal Association of the German Waste Management Industry "EdDE")
- Approved training company

Purchased products / services

- Fleet of vehicles (transport)
- Scrap, non-ferrous metals
- Logistics

Customers

- Construction
- Industry
- Vehicle manufacturing

Overview of equipment / machinery

- Building waste sorting plant Scrap yard/scrap shears
- Cross-flow shredder system
- Minerals depot
- Temporary waste storage up to 200,000t

»» Das Projekt Standortmanagement und -profilierung und der RWK O-H-V danken allen dargestellten Unternehmen sowie den verschiedenen Partnern für die gute Zusammenarbeit und Unterstützung der Erstellung des vorliegenden Standortexposés.

Das Standortexposé Metall soll die Vernetzung der Unternehmen und die Entstehung von Zulieferbeziehungen im RWK O-H-V fördern. Daher ist für zukünftige Fortschreibungen des Exposés eine Ergänzung um weitere Unternehmenssteckbriefe vorgesehen. An einer Aufnahme interessierte Metall-Unternehmen aus dem RWK O-H-V und seinen Nachbarkommunen, die noch nicht in dieser ersten Ausgabe des Exposés dargestellt sind, melden sich bei den auf der Rückseite genannten Ansprechpartner des RWK O-H-V. ««

»» The Location Management and Profiling project thanks all the companies presented as well as the various partners for their excellent cooperation and support during creation of this location exposé.

The Metal location exposé is designed to promote the networking of companies and the development of supplier relationships in the RWK O-H-V. Hence further company profiles will be added in the future to update the exposé. Any metal companies from the RWK O-H-V and its neighbouring municipalities not presented in this first edition who would like to be included in future should get in touch with the RWK O-H-V contact listed on the back page. ««

Ihre Ansprechpartner

Your contacts

Regionaler Wachstumskern Oranienburg-Hennigsdorf-Velten

Regional Growth Centre Oranienburg-
Hennigsdorf-Velten

RWK O-H-V c/o BBG Beteiligungs und Beratungsgesellschaft mbH

Gerald Zahn | Projektleiter
Eduard-Maurer-Straße 13
16761 Hennigsdorf
Telefon / phone: +49 (0)3302.20 03 30
info[at]rwk-ohv.de

Projekt Standortmanagement und -profilierung

Torsten Wiemken | Projektleiter
Neuendorfstraße 20 b
16761 Hennigsdorf
Telefon / phone: +49 (0)3302.202 22 00
standortmanagement[at]rwk-ohv.de

Kommunen und Landkreis

Municipalities and districts

Wirtschaftsförderung Stadt Oranienburg

Susanne Zamecki
Referentin des Bürgermeisters
Schloßplatz 1, Haus 1
16515 Oranienburg
Telefon / phone: +49 (0)3301.600 60 12
zamecki[at]oranienburg.de

Wirtschaftsförderung Stadt Hennigsdorf

Grit Liebig | Wirtschaftsförderin
Rathausplatz 1
16761 Hennigsdorf
Telefon / phone: +49 (0)3302.87 71 28
gliebig[at]hennigsdorf.de

Wirtschaftsförderung Stadt Velten

Ines Hübner | Bürgermeisterin
Rathausstraße 10
16727 Velten
Telefon / phone: +49 (0)3304.37 91 10
buergermeisterin[at]velten.de

WInTO GmbH

Wirtschafts-, Innovations- und Touris- musförderung Oberhavel GmbH

Andreas Ernst | Geschäftsführer
Neuendorfstraße 18 a
16761 Hennigsdorf
Telefon / phone: +49 (0)3302.55 92 00
winto[at]winto-gmbh.de

REGiO-Nord mbH

Olaf Bechert | Geschäftsführer
Baustraße 56 b
16775 Gransee
Telefon / phone: +49 (0)3306.20 28 52
bechert[at]regio-nord.com

Partner und Förderung

Partners and funding

Clustermanagement der Wirtschaftsförderung Land Brandenburg GmbH

Dr. Ulla Große | Clustermanagerin Metall
Babelsberger Straße 21
14473 Potsdam
Telefon / phone: +49 (0)331.660 38 86
ulla.grosse[at]wfbf.de

Wirtschaftsförderung Land Brandenburg GmbH

Dr. Heinz Roth | Regionalleiter
Alfred-Nobel-Straße 1 | Haus 26
16225 Eberswalde
Telefon / phone: +49 (0)3334.594 10
heinz.roth[at]wfbf.de

ILB Investitionsbank des Landes Brandenburg

Cornelia Malinowski | Kundenberaterin
Babelsberger Straße 21
14473 Potsdam
Telefon / phone: +49 (0)331.660 16 57
cornelia.malinowski[at]ilb.de

IHK Potsdam

RegionalCenter Oberhavel
Philipp Gall | Regionalleiter
Breite Straße 1
16515 Oranienburg
Telefon / phone: +49 (0)3301.59 69 22
philipp.gall[at]ihk-potsdam.de

Diese Publikation wurde im Rahmen des Projektes Standortmanagement und -profilierung im RWK O-H-V erstellt und gefördert aus Mitteln des Bundes und des Landes Brandenburg im Rahmen der Gemeinschaftsaufgabe »Verbesserung der regionale Wirtschaftsstruktur« - GRW Infrastruktur.

This publication was created as part of the "Location Management and Profiling in the RWK O-H-V" project and is supported by funds from the federal government and the state of Brandenburg within the framework of the joint task »Improvement of regional economic structures« - GRW infrastructure.

